

FORHOLDSREGLER VED BRUG

Det er af sikkerhedsmæssige årsager og for at undgå materielle skader vigtigt at følge forholdsreglerne herunder ved brug af systemet. Overhold altid de enkelte landes lovbestemmelser, som kan afvige fra de anbefalinger.



Forholdsregler angående betjening af systemet

- Anvendelse af knapperne og kontakterne, samt læsning af information på skærmen bør kun finde sted, når vejforholdene tillader det.
- Indstil lydstyrken til et lavt niveau, så du kan høre lydene i omgivelserne.

Forholdsregler angående navigation

- Brug af navigationssystemet erstatter på ingen måde førerens ansvar eller årvågenhed under kørsel.
- Afhængigt af geografisk område kan kortet mangle nye informationer om ruten. Vær opmærksom. I alle tilfælde har færdselsreglerne og trafikskiltene prioritet over angivelserne på navigationssystemet.

Materielle forholdsregler

- Foretag ingen afmontering eller ændringer af systemet for at undgå risiko for materialeproblemer eller brand.
- Ved fejlfunktion og til al afmontering skal du kontakte et autoriseret værksted.
- Indsæt ikke fremmedlegemer eller en beskadiget eller snavset lagerenhed (USB-nøgle eller SD-kort osv.) i kortlæseren.
- Rengør altid skærmen med en mikrofiberklud.
- Brug en ekstern lagringsenhed (USB-nøgle, SD-kort osv.), som passer til dit system.
- Der må ikke anvendes rensmidler på spritbasis og/eller sprøjtes væsker på området.

Forudgående accept af de Generelle Salgsbetingelser er obligatorisk før anvendelse af systemet.

Beskrivelsen af bilmodellen i denne instruktionsbog er udarbejdet ud fra specifikationerne, der var til rådighed på tidspunktet for bogens redigering. **Vejledningen samler alle funktioner, der findes for de beskrevne modeller. Deres tilstedeværelse afhænger af udstyrsmodellen, de valgte indstillinger og oprindelseslandet. Bogen kan endvidere indeholde beskrivelser af funktioner, som først indføres i løbet af modelåret. Skærmene i guiden er uden for kontrakt.** Afhængigt af mærket og modellen af din telefon kan nogle funktioner være helt eller delvist inkompatible med dit køretøjs multimediesystem.

Kontakt en autoriseret forhandler for at få flere oplysninger.

I N D H O L D

Kapitler

Generelt

1

Navigation

2

Multimedier

3

Telefon

4

Tjenester

5

Køretøj

6

System

7

Index

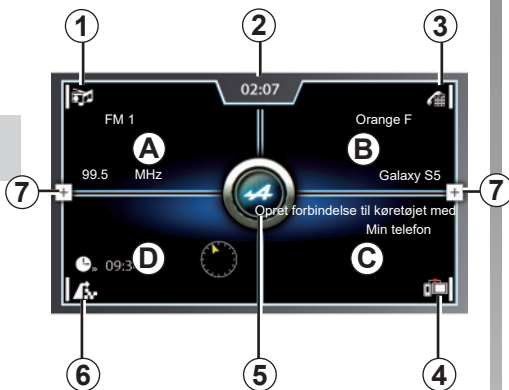
8



Generelt

Generel beskrivelse	1.2
Præsentation af kommandoer	1.5
Anvendelsesprincipper	1.6
Start/stop	1.9
Anvendelse af stemmegenkendelse	1.10
	1.1

GENEREL BESKRIVELSE (1/3)



Velkomstskaerm

- A** Åbn skærmen for den multimediekilde (lyd eller video), som anvendes.
- B** Åbn "telefon"-menuskærmen (indgående og udgående opkald, telefonbog, numeriske tastatur).
- C** Åbn "mySPIN"-applikationsskærmen.
- D** Åbn tidligere gemte navigationskort eller destinationsvejledninger.

- 1 Åbn skærmen til valg af lyd-kilder.
- 2 Aktuel tid.
- 3 Åbn menuen til tilslutning eller paring af Bluetooth®-enheder.
- 4 Åbn applikationsgrænsefladen eller listen over "mySPIN"-applikationer.
- 5 Åbn "Alpine Telemetrics"-grænsefladen for at se et udvalg af bilens tekniske indstillinger konstant og i realtid.
- 6 Åbn lagringsskærmen for at gemme en ny destination eller en ny rute.

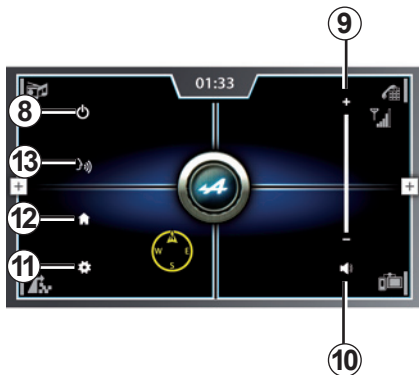
E



- 7 Få adgang til genveje til ekstra funktioner (**E**-skærm).

Se "Kontekstuel menu" i dette kapitel for at få yderligere oplysninger.

GENEREL BESKRIVELSE (2/3)



Kontekstuel menuskærm

8 Sæt skærmen på standby, og få vist uret.

Når skærmen står på standby, kan du vende tilbage til velkomstkærmen ved at trykke på multimediesystemets skærm.

9 Juster lydstyrken efter dine behov.

Tryk på symbolet "+" for at skrue op for lyden, eller tryk på symbolet "-" for at skrue ned.

10 Sluk for lyden.

11 Åbn hovedindstillingsmenuen fra velkomstkærmen.

Åbn indstillingsmenuen for funktionen i drift.

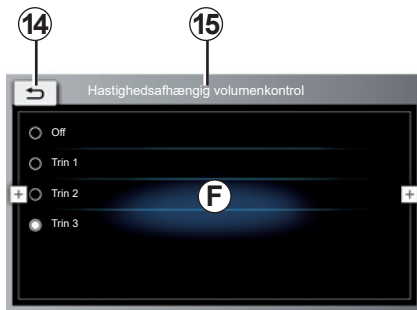
Luk indstillingsmenuen.

12 Åbn/vend tilbage til velkomstkærmen.

13 Åbn skærmen for stemmegenkendelse. Tal højt og på en måde, så du kan forstås.

Bemærk: Der er adgang til den kontekstuelle menu fra alle menuer.

GENEREL BESKRIVELSE (3/3)

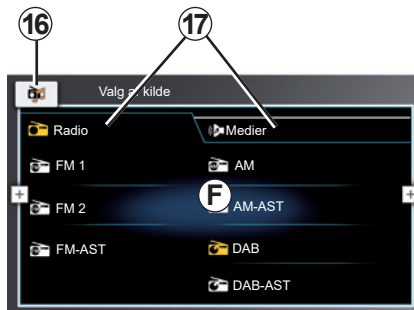


Menuskærm

F Sideindhold.

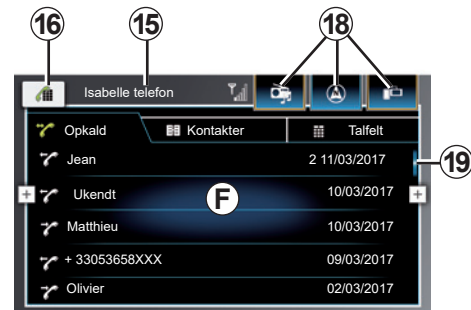
14 Tryk på "Tilbage" for at vende tilbage til forrige skærm (fra menuen).

15 Navnet på menuen eller kilden i brug.



16 Skift mellem hovedskærmen for funktionen og funktionsindstillingerne.

17 Åbn de forskellige menufunktioner ved hjælp af fanerne.



18 Hurtig adgang til de andre hovedfunktioner.

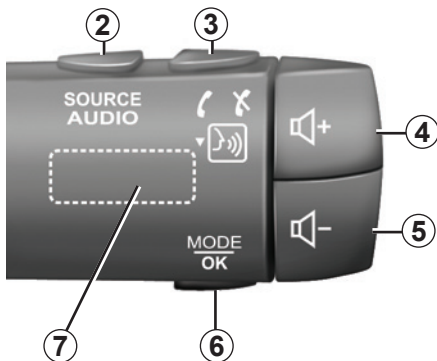
19 Rullebjælke.

PRÆSENTATION AF KOMMANDOER

Skærbetjeninger



Betjening under rattet



	Funktioner
1	Multimedieskærm.
2	Tryk kort for at vælge lydkilden. Hold knappen nede for at vende tilbage til velkomstskræmen.
3	Besvare/afslutte et opkald (telefon-mode). Ved modtagelse af et andet indgående opkald: Afvis opkaldet (telefontilstand). Aktivér stemmegenkendelse.
4	Skru op for lyden af den aktuelle lydkilde.
5	Skru ned for lyden af den aktuelle lydkilde.
4 + 5	Tænd/sluk for lyden fra den lydkilde, der afspilles i øjeblikket.
6	Kort tryk: - Rul gennem de forskellige sider for at vælge funktionen "Alpine Telemetrics". - Tilbage til forrige skærm. Hold knappen nede for at starte funktionen "Alpine Telemetrics".
7	Rul gennem de forvalgte radiostationer/skift lydspor i en mappe.

ANVENDELSESPRINCIPPER (1/3)



Multimediefront 1

Navigering i en menu

Multimedieskærmen **1** gør det muligt at få adgang til funktionerne i multimediesystemet. Tryk på multimedieskærmen **1** for at åbne en menu, eller stryg en finger fra toppen til bunden for at gå fra en side til den næste. En rullebjælke angiver din position på siden. Se afsnittet "Rullebjælke" i dette kapitel for at få yderligere oplysninger.

Interaktion med bevægelser

- Tryk én gang: Tryk på en del af skærmen med din finger, og fjern derefter fingeren fra skærmen.
- Langt tryk: Tryk på en del af skærmen i mindst ét sekund, indtil der høres et bip.
- "Panning" (panoramisk bevægelse): Tryk med én finger, hold den på skærmen, og stryg på tværs.
- Knib/spred: Saml to fingre på skærmen, eller træk dem fra hinanden.



Rullebjælke

Stryg opad eller nedad på multimedieskærmen for at gennemse listen og bevæge dig rundt på siden.

Bjælken **2** giver dig en positionsangivelse for den aktuelle skærm på siden.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

ANVENDELSESPRINCIPPER (2/3)



Præsentation af velkomstmenuen

Tryk på en af de 3 kontekstuelle menuknapper og derefter menuknappen 4 for at få adgang til velkomstmenuen.

Velkomstmenuen består af fem hoveddele:

- "Medier"-funktionen (området **A**) kan bruges til at styre radioen og afspille lyd- og videofiler.
- "telefon"-funktionen (området **B**) kan bruges til at parre og bruge en telefon sammen med multimediesystemet og bruge det i håndfri tilstand.



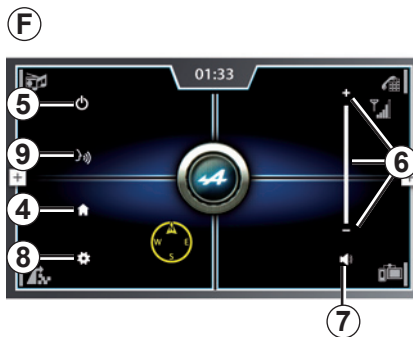
- Funktionen "Replikering" (området **C**) kan bruges til at åbne og gøre brug af "mySPIN"-applikationsgrænsefladen.
- "navigation"-funktionen (området **D**) kan bruges til at åbne og gøre brug af satellit-navigationsfunktioner, kort og trafikoplysninger.
- "Alpine Telemetrics"-funktionen (området **E**) kan bruges til at åbne og gøre brug af køretøjets tekniske indstillinger konstant og i realtid.



Præsentation af den kontekstuelle menu

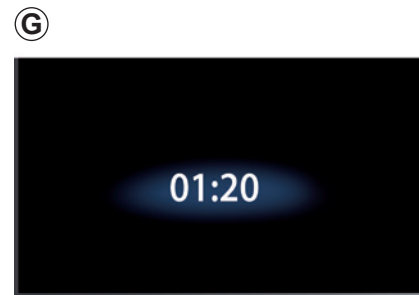
Den kontekstuelle menu (skærmen **F**) er tilgængelige fra alle menuer i multimediesystemet og kan bruges til at få adgang til multimediesystemets væsentligste funktioner og indstillinger.

Tryk på knappen **3** fra enhver menu for at åbne den kontekstuelle menu.



Den kontekstuelle menu består af fem hoveddele:

- Funktionen "standby" **5** gør det muligt at sætte multimediesystemet på standby og få vist uret (**G**-skærmen).
- Funktionen "lyd" **6** gør det muligt at indstille lyden efter behag. Tryk på symbolet "+" for at skrue op for lyden, eller tryk på symbolet "-" for at skrue ned. Du kan slå lyden fra ved at trykke på knappen **7**.



- Funktionen "indstillinger" **8** gør det muligt at få adgang til indstillingsmenuen for multimediesystemet eller den funktion, der er i brug.
- Funktionen "hjem" **4** gør det muligt at vende tilbage til velkomstskræmen på multimediesystemet.
- "Stemme genkendelse" **9** gør det muligt at få adgang til og aktivere stemmegenkendelse i multimediesystemet. Du kan derefter bruge den til f.eks. at angive en destination.

START, STOP

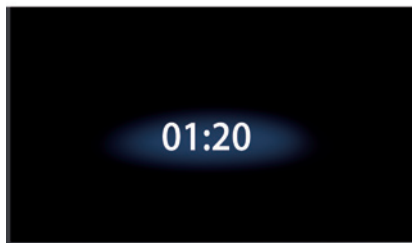


Start

Multimediesystemet tændes automatisk, når dørene låses op. Tryk på skærmen for at forlade pauseskærmen og aktivere systemets velkomstskærm.

Stop

Når tændingen slukkes, stopper systemet automatisk, når førerdøren åbnes.



Tidsskærm

Denne skærm vises ved åbning af førerdøren før tændingen tilsluttes.

ANVENDELSE AF STEMMEGENKENDELSE (1/3)

Præsentation

Dit multimediesystem omfatter et stemmegenkendelsessystem []], som du kan bruge til at styre visse funktioner i multimediesystemet. Dermed kan du bruge multimediesystemet og stadig beholde hænderne på rattet.

Brug af multimediesystemets stemmegenkendelse

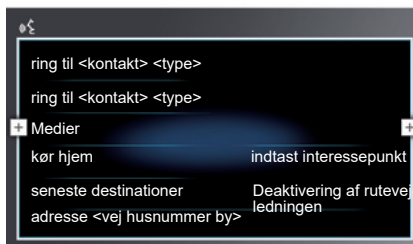
I hovedmenuen for stemmestyring kan du betjene de følgende funktioner med stemmen:

- "navigation";
- "Medier",
- "telefon".



Forholdsregler angående navigation

Brug af navigationssystemet erstatter på ingen måde førerens ansvar eller årvågenhed under kørsel.



"navigation"

Med "navigation"-tilstand med stemmekommando kan du:

- indtaste en destinationsadresse til navigation;
- vælge et interessepunkt til navigation;
- starte guidet navigation til din hjemmeadresse;
- vælge mellem tidligere destinationer for guidet navigation;
- annullere den aktuelle guidede navigation.

"Medier"

Med "Medier"-tilstand med stemmekommando kan du:

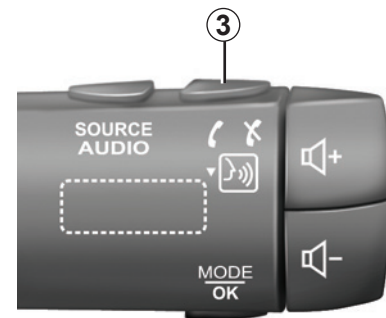
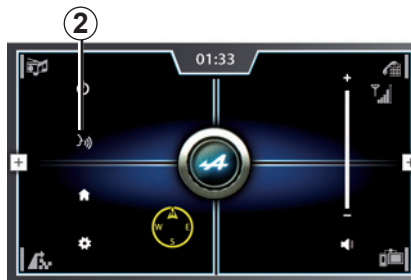
- afspille et bestemt lydspor;
- starte afspilning af en lydbox;
- lytte til en podcast.

"telefon"

Med "telefon"-tilstand med stemmekommando kan du:


- ringe til en kontakt;
- ringe til et nummer.

ANVENDELSE AF STEMMEGENKENDELSE (2/3)



Aktivering


Sådan aktiveres og igangsættes stemmegenkendelse fra en vilkårlig menu:

- tryk på en af **1**-knapperne;
- tryk på knappen  **2**;

eller

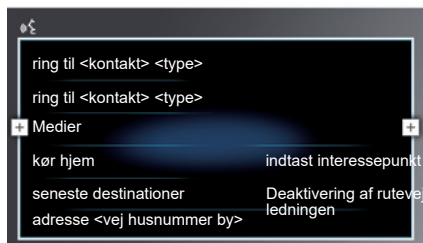
- tryk på **3**-knappen på betjeningen under rattet, og følg instruktionerne.

Et bip angiver, at stemmegenkendelse er aktiveret, og multimediesystemet afventer dine instruktioner.

Du kan altid afbryde stemmesessionen ved brug af stemmegenkendelse. For at gøre dette skal du trykke på knappen  i den kontekstuelle menu eller trykke på stemmegenkendelsesknappen på betjeningen under rattet. Vent, til der lyder et bip, og sig derefter "Annuller". Stemmesessionen afsluttes.

ANVENDELSE AF STEMMEGENKENDELSE (3/3)

A



Anvendelse

Når du aktiverer stemmegenkendelse, lyder der et bip, og skærmen **A** vises for at oplyse, at sessionen er åben, og at multimediesystemet afventer dine stemmestyrede instrukser.

De forskellige tilgængelige stemmeinstrukser vises på skærmen **A** på din multimedieskærm. Der findes forskellige stemmeinstrukser, alt efter den valgte tilstand (navigation, telefon eller medier). Vælg den ønskede funktion, og tal højt og tydeligt.

1



1

Bemærk: Visse stemmestyrede instrukser er forbundet med navne eller numre. For eksempel: "Ring til <kontakt>". Udtal den viste funktion samt navnet eller nummeret på den kontakt, du ønsker at ringe til.

Bemærk: Vi anbefaler, at du skriver de enkelte cifre i telefonnummeret ét efter ét (f.eks. 0-6-1-2-5-6-7-8) i stedet for to og to (f.eks. 06-12-56-78).


2



4

Deaktivering

Sådan deaktiveres stemmegenkendelse fra velkomstskaermen:

- tryk på en af **1**-knapperne og derefter på tasten  **4**,
eller
- sig "Annuller".

Navigation

–kort.	2.2
Indtastning af en destination	2.3
Trafik	2.12
Navigationsindstillinger	2.14

-KORT



Kortets legende

A Navn på den aktuelle gade eller vej.

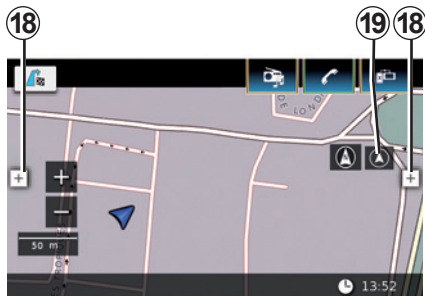
1 Adgang til navigationsmenuen.

2 Eksempel på symbol for interessepunkt.

3 Trafikoplysningsikon.

Tryk: genvej giver adgang til listen over trafikuheld på din rute.

4 Aktuel position.



5 Genvej til "Medier"-menuen.

6 Genvej til "telefon"-menuen.

7 Genvej til "mySPIN"-menuen.

8 Skift visningstilstand (2D, 2D North og 3D).

9 Ruteoversigt (hvis rutevejledningen i gang).

10 Display: Resterende køreafstand og angivelse af næste manøvre.

Tryk på: genvej, der giver adgang til forskellige oplysninger om ruten.

11 Aktuel tid.

12 Resterende afstand til destination.

13 Beregnet ankomsttidspunkt.

14 Aktuel kortskala.

15 Estimeret tid til destinationen.

16 Zoom ud på kortet.

17 Zoom ind på kortet.

18 Adgang til pop op-menuen.

19 Vend tilbage til markørpositionen 4 (hvis ingen rutevejledning er i gang).

Bemærk: Kortopdateringer udgives regelmæssigt. Der findes opdateringer i form af SD-kort fra en godkendt forhandler.

TILFØJ EN DESTINATION (1/9)



1



"Destinationer" menu

Menuen "Destinationer" gør det muligt at indtaste en destination på flere forskellige måder.

Tryk på ikonet 1 på velkomstskræmen for at få adgang til følgende menuer:

- "Rute" (kun tilgængelig under navigation).
- "Ny";
- "Seneste";
- "Favoritter".



Bemærk: Hvis en rute eller en destination er programmeret tidligere, skal du trykke på området A for at gå direkte til navigations-skærmen for denne rute eller destination.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.



"Rute"

Denne funktion kan bruges til at styre og få vist oplysninger, der er relevante for ruten. Tryk på fanen "Rute" for at få adgang til følgende funktioner:

- "Stop rutevejledning";
- "Rutevejledning lydløs" eller "Rutevejledning hørbar";
- "Int.pkt. på ruten";
- "Int.punkter på dest.";
- "Info om destination";
- "Vis ruteliste";
- "Spær ruteliste";
- "Rutepunkter".

Bemærk: Denne funktion er kun tilgængelig under guidet navigation.



"Stop rutevejledning"

Denne funktion gør det muligt at stoppe og slette den igangværende navigation.

Bemærk: Når du vælger funktionen "Stop rutevejledning", er rubrikken "Rute" ikke længere tilgængelig.

TILFØJ EN DESTINATION (2/9)



"Rutevejledning
hørbar" eller
"Rutevejledning lydløs"

Denne funktion gør det muligt at aktivere eller deaktivere stemmevejledningen. Hvis denne funktion deaktiveres, høres der ingen stemmevejledning fra multimediesystemet.



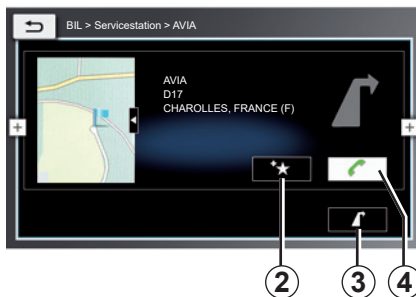
"Int.pkt. på ruten"

Denne funktion gør det muligt at søge efter og få vist interessepunkter på din rute.

Et interessepunkt (IP) er en service, en bygning eller en turistattraktion i nærheden af en placering (startstedet, destinationsbyen, på vejen osv.). Interessepunkter er inddelt i kategorier: restauranter, museer, parkeringspladser osv.

Søgning efter navn

Der vises en liste over alle registrerede IP'er (hvis nogen) på din rute, kategoriseret efter type (f.eks. biler, hotel, bank osv.).



Godkend det valgte IP

Vælg det ønskede IP, tryk derefter på knappen **3** for at indstille denne ny rute som destination eller etape på din rute. Du kan gemme det valgte IP i favoritter ved at trykke på knappen **2**.

Hvis en telefon er sluttet til Bluetooth® med multimediesystemet, kan du ringe til det valgte IP ved at trykke på **4**, hvis der er tilknyttet et telefonnummer.



Filtrer listen ved at vælge den type IP, du søger efter, eller indtast navnet på **B** tastaturet.

Anvendelse af stemmegenkendelse

Tryk på tasten for den kontekstuelle menu og derefter på ikonet for stemmegenkendelse, mens du kører, eller tryk på stemmegenkendelsesknappen på knappen under rattet. Et bip angiver, at stemmegenkendelse er aktiveret, og multimediesystemet afventer dine instruktioner.

TILFØJ EN DESTINATION (3/9)



"Int.punkter på dest."

Denne funktion gør det muligt at søge efter og få vist interessepunkter (POI) i nærheden af din destination.

Søgning efter navn

Der vises en liste over alle registrerede IP'er (hvis nogen) i nærheden af din destination, kategoriseret efter type (f.eks. biler, hotel, bank osv.).

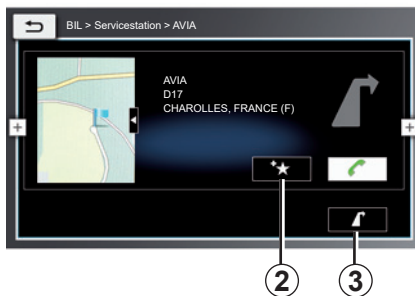
Bemærk: kun adresser, som er kendt af systemet i det digitale kort, kan angives.



"Info om destination"

Denne funktion gør det muligt at:

- Få mere detaljerede oplysninger om din destination: destinationsadressehukommelse og den destination, der vises på kortet.



- Føj destinationsadressen til dine favoritter: Tryk på knappen **2** (se "Tilføj favoritter" i dette kapitel for at få flere oplysninger).
- Tilbage til destinationsnavigationskortet: Tryk på knappen **3**.

"Tilføj favoritter"

Denne funktion gør det muligt at:

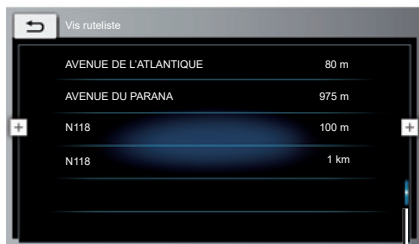
- For at redigere navnet på den kontakt, du ønsker at gemme Favoritter: Tryk på "Omdøb", og indtast navnet ved hjælp af det numeriske tastatur.
- For at gemme destinationsadressen i Favoritter med det viste navn: Tryk på "Gem ved hjælp af visningsnavnet",
- For at gemme destinationsadressen i Favoritter som hjemmeadresse: Tryk på "Gem som hjemmeadresse", hvis en hjemmeadresse tidligere er blevet gemt, tilbyder multimediesystemet at erstatte den tidligere gemte adresse.

Bemærk: Multimediesystemet kan kun gemme én hjemmeadresse.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

TILFØJ EN DESTINATION (4/9)



5



"Vis ruteliste"

Denne funktion viser alle de guidede navigationsinstruktioner på din rute.

Bjælken **5** giver dig en positionsangivelse for den aktuelle skærm på siden. Stryg opad eller nedad på multimedieskærmen for at gennemse listen og bevæge dig rundt på siden.



"Spær ruteliste"

Denne funktion kan bruges til at markere kommende etaper af ruten og udelukke dem fra ruten.

Vælg den eller de etaper, du vil markere på din rute. Den eller de valgte etaper vises lysere. Tryk på "Ny ruteberegning" for at få multimediesystemet til at genberegne ruten og udelukke den eller de fremhævede etaper.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.



2



"Rutepunkter"

Denne funktion kan bruges til at se de forskellige etaper, din rute består af, at slette dem (alle eller nogle af dem) og/eller føje en eller flere nye etaper til dine favoritter. For at gøre dette:

- Tryk på knappen **2** for at føje det valgte trin til Favoritter (for yderligere oplysninger, se afsnit "Tilføj favoritter" i dette kapitel),

TILFØJ EN DESTINATION (5/9)



"Rutepunkter"
(fortsat)

- Tryk på knappen **6** for at fjerne denne etape fra din rute.
- Tryk på knappen **7** for at slette alle etaperne på din rute.

Når du forsøger at slette en eller flere etaper, beder multimediesystemet dig om at bekræfte, før det fortsætter. Bekræft for at fortsætte.



"Ny"

Denne funktion gør det muligt at oprette en ny destination for at tilføje en etape til din rute og søge efter oplysninger eller tjenester der er relevante for din aktuelle placering.

Tryk på fanen "Ny" for at få adgang til følgende funktioner:

- "Ny adresse";
- "Interessepkt. i nærh.";
- "Søge interessepkt.";
- "Geokoordinater";
- "Egne int.pkt. i nærh.";
- "Søge egne int.punkter".

Anvendelse af stemmegenkendelse

Tryk på tasten for den kontekstuelle menu og derefter på ikonet for stemmegenkendelse, mens du kører, eller tryk på stemmegenkendelsesknappen på knappen under rattet. Et bip angiver, at stemmegenkendelse er aktiveret, og multimediesystemet afventer dine instruktioner.

TILFØJ EN DESTINATION (6/9)



8



"Ny adresse"

Denne funktion kan bruges til at angive en ny destination eller føje en etape til din rute.

Bemærk: Hvis du angiver en ny destination, erstattes den forrige destination automatisk.

Tryk på funktionen "Ny adresse" for at indtaste en komplet eller delvis adresse: land, by, gade og husnummer.



9

Første gang du tager systemet i brug, vil systemet bede dig om at vælge destinationslandet.

Indtast navnet på den ønskede by eller dens postnummer med det numeriske tastatur, og tryk derefter på "OK" for at bekræfte.

Systemet foreslår forskellige bynavne.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

Vælg navnet på byen fra den liste, der foreslås af multimediesystemet, for at bekræfte dit valg.

Følg den samme procedure for felterne "Vej", "Husnummer" og "Vejkryds".

Bemærk: Du kan skjule det numeriske tastatur for at få vist hele resultatlisten ved at trykke på knappen 9 igen.

Bemærk: systemet gemmer de sidste indtastede byer i hukommelsen. Du kan direkte vælge en af disse byer.

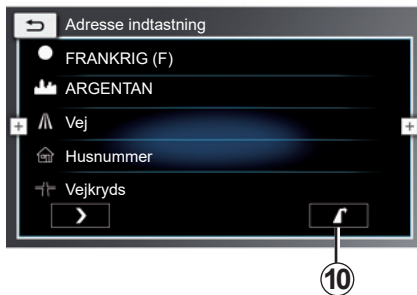
Bemærk: kun adresser, som systemet kender i det digitale kort, kan angives.

Bekræft destination

Når informationerne om din destination er indtastet, viser systemet en oversigt over ruten til godkendelse.

- Tryk på knappen 8 for at kontrollere de detaljerede oplysninger om den forberedte rute, før du bekræfter ruten.

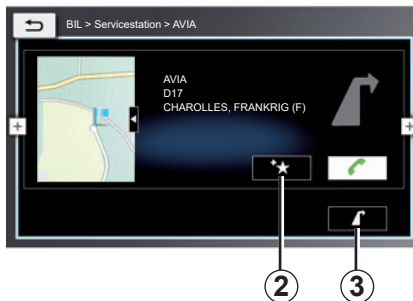
TILFØJ EN DESTINATION (7/9)



- Tryk på knappen **10** for at bekræfte din rute. Multimediesystemet tilbyder at erstatte den tidligere indtastede destination med den nye destination, du lige har indtastet, eller tilføje en ny destination som en ekstra etape på ruten.

Vælg den ønskede mulighed for at fortsætte med navigationen.

Bemærk: Du kan ændre beregningskriterierne under ruteindstillingerne (se kapitlet "Navigationsindstillinger" for at få flere oplysninger).



"Interessepkt. i nærh."

Denne funktion gør det muligt at søge efter og få vist interessepunkter i nærheden af din placering.

Søgning efter navn

Der vises en liste over alle registrerede IP'er (hvis nogen) i nærheden af din placering, kategoriseret efter type (f.eks. biler, hotel, bank osv.).

Vælg det ønskede IP, tryk derefter på knappen **10** for at indstille denne ny rute som destination eller etape på din rute.

Du kan gemme det valgte IP i favoritter ved at trykke på knappen **2**.



"Søge interessepkt."

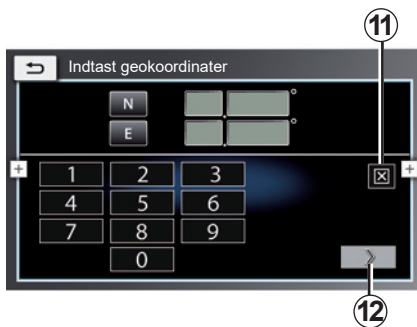
Denne funktion gør det muligt at søge efter og få vist interessepunkter et vilkårligt sted på kortet.

Indtast landet og den by, hvor det ønskede IP er placeret, og vælg derefter en kategori (f.eks. biler, hotel, bank osv.). Du kan søge efter et IP ved at indtaste navnet med det numeriske tastatur.

Vælg det ønskede IP, tryk derefter på knappen **3** for at indstille denne ny rute som destination eller etape på din rute.

Du kan gemme det valgte IP i favoritter ved at trykke på knappen **2**.

TILFØJ EN DESTINATION (8/9)



"Geokoordinater"

Denne funktion gør det muligt at indtaste en destination med GPS-koordinater (bredde- og længdegrader).

Indtast GPS-koordinaterne på det numeriske tastatur, og tryk derefter på knappen **12** for at fortsætte.

Tryk på knappen **11** for at slette en indtastning.



"Søge egne int.punkter"

Denne funktion gør det muligt at angive destinationen som et IP i nærheden af din placering og tidligere gemt under dine favoritter.



"Seneste"

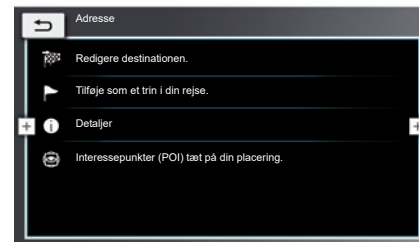
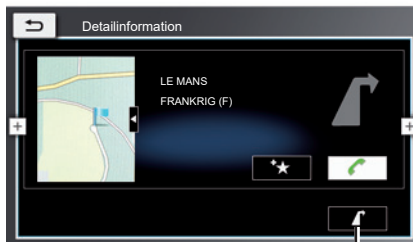
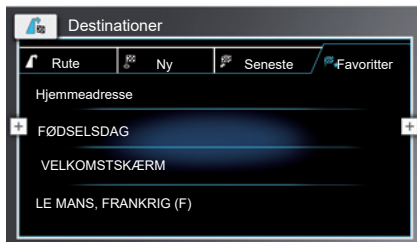
Denne funktion kan bruges til at vælge tidligere indtastet destination eller rute.

Vælg destinationen eller den ønskede rute, og tryk derefter på knappen **3** for at starte navigationen.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

TILFØJ EN DESTINATION (9/9)



”Favoritter”

Denne funktion kan bruges til at vælge tidligere gemt destination eller rute.

Vælg destinationen eller den ønskede rute, og tryk derefter på knappen **3** for at starte navigationen.

Anvendelse af stemmegenkendelse

Tryk på knappen i den kontekstuelle menu under kørsel og derefter ikonet for stemmegenkendelse. Efter bip-lyden skal du udtale navnet på en by, et nummer og/eller en gadenavn, et interessepunkt osv.

Denne funktion er kun tilgængelig i det land, hvor køretøjet er solgt.

Fra ethvert punkt valgt på kortet kan du:

- Redigere din igangværende destination,
- Tilføj placeringen som et nyt trin i din igangværende rejse,
- Få yderligere, detaljerede oplysninger om dit valg og føje til dine Favoritter,
- Søge efter interessepunkter (POI) omkring den valgte position.

TRAFIK (1/2)



Menuen "Trafik"

Tryk på området **A** i hovedmenuen, og tryk derefter på ikonet **1** for at få adgang til trafikoplysninger, der er relevante for ruten (skærmen **B**).

Funktionen anvender informationstjenesten TMC (Traffic Message Channel) som FM-bånd. Denne tjeneste angiver trafikforstyrrelser i form af punkter på kortet. Den dækker hovedakserne.

Tilgængeligheden af "Trafik"-tjenester kan variere.



Forholdsregler angående navigation

Brug af navigationssystemet erstatter på ingen måde førerens ansvar eller årvågenhed under kørsel.

B



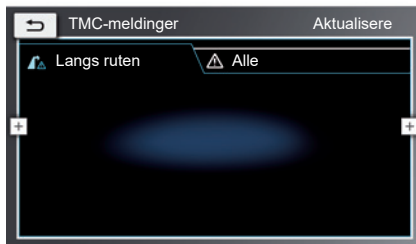
Visning af trafik

Navigationssystemet angiver trafikforstyrrelser:

- ved markere de påvirkede veje på kortet.
- ved visning af trafikikoner på kortet.

Der vises et trafikikon **1** på navigationsskærmen, når der informeres om trafikforstyrrelser. Når der opstår en hændelse på din rute, angiver ikonet næste hændelsestype på din rute.

TRAFIK (2/2)



Skærmen ”Trafik”

Fra skærmen ”Trafik” er der adgang til følgende funktioner:

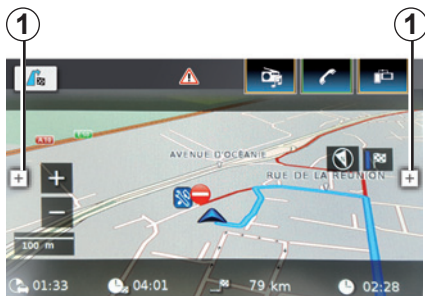
- ”Langs ruten”: Denne funktion viser trafikoplysninger, der er relevante for ruten, i realtid.
- ”Alle”: Denne funktion viser trafikoplysninger i dit område.
- ”Aktualisere”: Denne funktion holder listen over modtagne trafikoplysninger opdateret.



Forholdsregler angående navigation

Brug af navigationssystemet erstatter på ingen måde førerens ansvar eller årvågenhed under kørsel.

NAVIGATIONSINDSTILLINGER (1/3)



Navigationsindstillingsmenu

I menuen "Navigation" skal du trykke på en af tasterne i pop-op-menuen **1**, derefter



2.

Vælg den funktion, som du ønsker at indstille blandt følgende funktioner:

- "Ruteoptioner";
- "Rutevejlednings- og kortindstillinger";
- "Positions- og GPS-information";



- "Egne interessepunkter";
- "Format geokoordinater".

"Ruteoptioner"

Denne funktion gør det muligt at:

- vælg den påkrævede rutetype ("Hurtigste", "Optimeret" eller "Korteste");
- aktivering/deaktivering af dynamisk rutevejledning: gør det muligt for multimedie-systemet at tage højde for de nyeste trafikoplysninger og automatisk genberegne ruten i løbet af rutevejledning;
- aktivering/deaktivering af rutevejledning uden motorveje;



- aktivering/deaktivering af rutevejledning uden betalingsveje;
- aktivering/deaktivering af rutevejledning uden færger;
- aktivering/deaktivering af rutevejledning uden togtransport;
- aktivering/deaktivering af rutevejledning kun med asfalterede veje;
- aktivering/deaktivering af rutevejledning uden sæsonveje;
- aktivering/deaktivering af rutevejledning uden delvist farbare veje.

Når du har afsluttet indstilling af funktioner, skal du trykke på tasten **3** for at vende tilbage til indstillingsmenuen.

NAVIGATIONSINDSTILLINGER (2/3)



”Rutevejlednings- og kortindstillinger”

Denne funktion gør det muligt at:

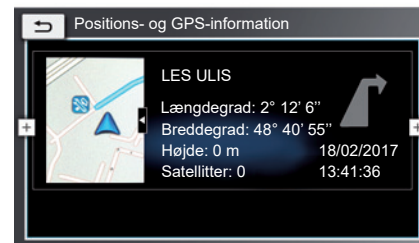
- aktivering/deaktivering af de forskellige typer af interessepunkter, som du ønsker at få vist på kortet;
- vælg den påkrævede kortretning ("I kørselsretning" eller "I nordlig retning");
- aktivering/deaktivering af 3D-korttype;
- aktivering/deaktivering af "Autozoom"-funktionen: Multimediesystemet zoomer automatisk ind på din position, hvis navigationen giver mulighed for det;

- aktivering/deaktivering af vognbanevejledning: Multimediesystemet viser ekstra rutevejledning på skærmen (f.eks. angivelse af anbefalet vognbane på en fire-sporet vej osv.);
- aktivering/deaktivering af stemmevejledning: Multimediesystemet programstemme giver mundtlige instruktioner;
- aktivering/deaktivering af visning af kørselsanbefalinger (f.eks. visning af hastighedsbegrænsning på den valgte vej);
- aktivering/deaktivering af stemmedelelser om trafikoplysninger.



Forholdsregler angående navigation

Brug af navigationssystemet erstatter på ingen måde førerens ansvar eller årvågenhed under kørsel.



”Positions- og GPS-information”

Denne funktion gør det muligt at få adgang til relevante oplysninger for din position, for eksempel:

- bynavn;
- længdegrad;
- breddegrad;
- højde;
- antal registrerede satellitter.

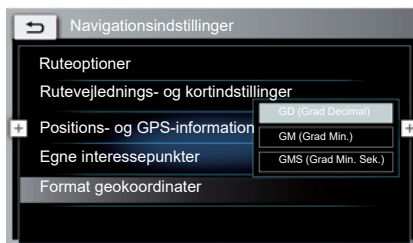


Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

NAVIGATIONSINDSTILLINGER (3/3)

”Egne interessepunkter”

Denne funktion giver dig mulighed for at redigere tidligere gemte interessepunkter (omdøbe, slette osv.).



”Format geokoordinater”

Denne funktion giver dig mulighed for at definere visningsformatet for geografiske koordinater.

Vælg den påkrævede kortvisning blandt følgende indstillinger:

- ”GD (Grad Decimal)”: Decimalgrader;
- ”GM (Grad Min.)”: Decimalgrader og minutter;
- ”GMS (Grad Min. Sek.)”: Grader, minutter og sekunder.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

Multimedier

Lytte til radioen	3.2
Medier.	3.11
Video	3.14
	3.1

AFSPILNING AF RADIO (1/9)



Multimediemenu

Tryk på området **A** eller ikonet **1** på velkomstsiden, og tryk derefter "Radio" øverst på skærmen.

Bemærk: Hvis radioen allerede er i funktion, skal du trykke på området **A** for at komme direkte til radioskærmen.

Tilstanden "AST" gør det muligt at gemme radiostationer i dit område automatisk efter de bedste signaler og den højeste lyd kvalitet.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.



"Radio"

Valg af bølgelængde

Vælg den ønskede bølgelængde:

- "FM",
 - "AM".
- eller
- "DAB".



« FM »

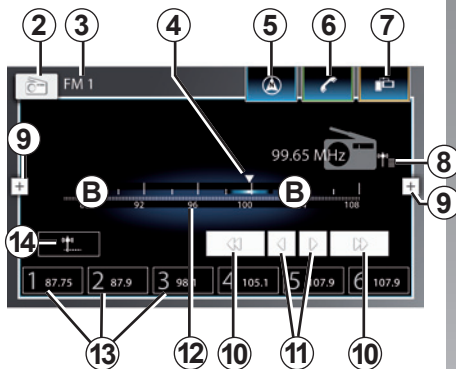
Vælg en "FM" station

Vælg den ønskede radiotilstand:

- "FM 1",
 - "FM 2",
- eller
- "FM-AST",

Bemærk: Et gult ikon viser den funktion, der lyttes til.

AFSPILNING AF RADIO (2/9)



Radioskærm "FM"

- 2 Åbn skærmen til valg af lyd-kilder.
- 3 Den aktuelle bølgelængde og tilstand.
- 4 Indikator for frekvens.
- 5 Genvej til "navigation"-menuen.
- 6 Genvej til "telefon"-menuen.
- 7 Genvej til "mySPIN"-menuen.

- 8 Få vist listen over tilgængelige radio-stationer (kun "FM"-tilstand).
- 9 Adgang til den kontekstuelle menu. Se afsnittet "Kontekstuel menu" i dette kapitel for at få yderligere oplysninger.
- 10 Start den automatiske frekvenssøgning.
- 11 Start den manuelle frekvenssøgning.
- 12 Bjælke til angivelse af frekvens. Gennemse frekvenserne ved at trykke gentagne gange på frekvensområdet **B** eller vælg frekvensindikatoren **4** og skubbe den langs **B** frekvensbjælken til den ønskede frekvens.
- 13 Knapper på de tidligere gemte radiostationer.
- 14 Start automatisk lagring af radiostationer (kun "AST"-tilstand).

Brug af de forskellige frekvenstilstande

I denne mode kan du manuelt eller automatisk søge efter stationer ved at scanne det valgte frekvensområde.

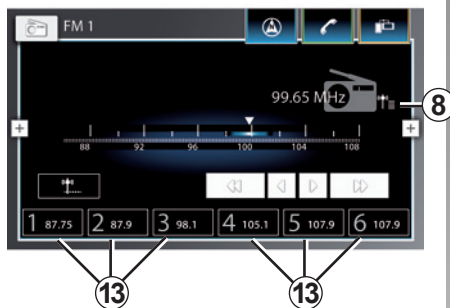
Du har to muligheder for at scanne frekvensområdet:

- Manuel søgning: gennemsøg frekvenserne ved at tykke gentagne gange på frekvensområdet **B** eller trykke på en af knapperne **11**.
- automatisk søgning: flyt fremad eller tilbage til den næste station ved at trykke på **10**.

Gem en radiostation

For at gemme en radiostation skal du holde en af de seks **13** knapper nederst på radioskærmen nede (i ca. tre sekunder). Meddelelsen "Station er gemt på X." vises for at bekræfte, at radiostationen er gemt.

AFSPILNING AF RADIO (3/9)



Stationstilstand (kun "FM")

Denne mode gør det muligt at søge efter en station, som du kender navnet på, i en alfa-betisk liste. Du kan søge efter op til 50 radiostationer.

Få adgang til listen over radiostationer:

- Tryk på ikonet **8**.
- Stryg opad eller nedad på listen for at gennemse alle stationerne.
- Den radiostation, du standsede ved (midt på skærmen), afspilles.



Bemærk: Du kan også trykke på en radiostation på listen for at lytte til den.

For at opdatere og opdatere af listen med radiostationer på multimediesystemet skal du trykke på fanen "Aktualisere" **15**.

Bemærk: Hvis radiostationen ikke bruger systemet "AST", eller køretøjet er placeret i et område med dårlig radiomodtagelse, vises navnene på radiostationerne ikke på skærmen. Kun deres frekvens er angivet og sorteret i begyndelsen af listen.

Preset-mode

Denne funktion giver adgang til tidligere gemte radiostationer.

Se "Gem en station" i dette kapitel for at få yderligere oplysninger.

Tryk på én af knapperne **13** (nummereret fra 1 til 6 i FM1-tilstand og fra 7 til 12 i FM2-tilstand) for at vælge den station, du vil lytte til.

Bemærk: Du kan gemme op til seks stationer på hvert bånd.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

AFSPILNING AF RADIO (4/9)



« AM »

Vælg en "AM" station

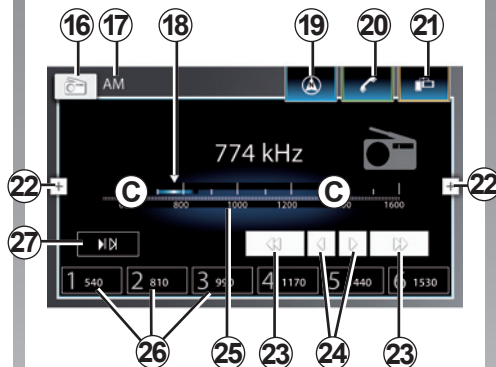
Vælg den ønskede radiotilstand:

- "AM".
- eller
- "AM-AST".

Bemærk: "AM"-båndet giver en bedre radiomodtagelse end båndet "FM", men i dårligere lyd kvalitet.

Radioskærm "AM"

- 16** Åbn skærmen til valg af lyd kilder.
- 17** Den aktuelle bølgelængde og tilstand.
- 18** Indikator for frekvens.
- 19** Genvej til "navigation"-menuen.
- 20** Genvej til "telefon"-menuen.

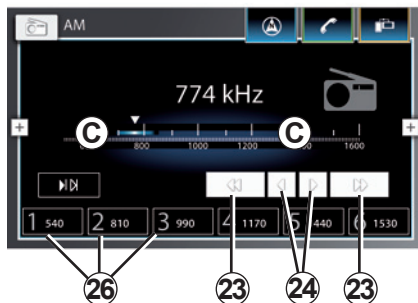


- 21** Genvej til menuen "mySPIN".
- 22** Adgang til den kontekstuelle menu. Se afsnittet "Kontekstuel menu" i dette kapitel for at få yderligere oplysninger.
- 23** Start den automatiske frekvenssøgning.
- 24** Start den manuelle frekvenssøgning.



- 25** Bjælke til angivelse af frekvens. Gennemse frekvenserne ved at trykke gentagne gange på frekvensområdet **C** eller vælge frekvensindikatoren **18** og skubbe den langs **C** frekvensbjælken til den ønskede frekvens.
- 26** Knapper på de tidligere gemte radiostationer.
- 27** Genstart funktionen til scanning efter frekvenser.
- 28** Start automatisk lagring af radiostationer (kun "AST"-tilstand).

AFSPILNING AF RADIO (5/9)



Brug af de forskellige frekvenstilstande

I denne mode kan du manuelt eller automatisk søge efter radiostationer ved at bladre gennem det valgte frekvensområde. Du har to muligheder for at scanne frekvensområdet:

- manuel søgning:
 - Gennemløb frekvenserne ved at trykke gentagne gange på frekvensområdet **C**.

eller

- Vælg frekvensindikatoren, og træk den langs frekvensbjælken **C**, indtil den ønskede frekvens vises.

eller

- Ved at trykke på en af knapperne **24**,
 - automatisk søgning: flyt fremad eller tilbage til den næste station ved at trykke på **23**.

Preset-mode

Denne funktion giver adgang til tidligere gemte radiostationer.

Se "Gem en station" i dette kapitel for at få yderligere oplysninger.

Tryk på en af tasterne **26** (nummereret fra 1 til 6) for at vælge den station, som du ønsker at lytte til.

Bemærk: Du kan gemme op til seks stationer.

Gem en radiostation

For at gemme en radiostation skal du holde en af de seks **26** knapper nederst på radioskærmen nede (i ca. tre sekunder). Meddelelsen "Station er gemt på X." vises for at bekræfte, at radiostationen er gemt.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

AFSPILNING AF RADIO (6/9)



"DAB"

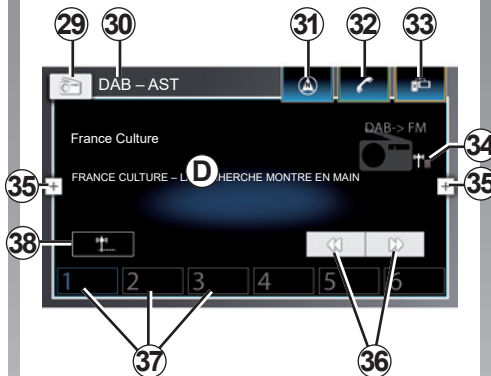
Vælg en "DAB" station

(Digital radio)

Digital radio giver radiostationer større rækkevidde, bedre lyd kvalitet og oplysninger såsom titlen på en sang, musikgenrer og programdetaljer.

Vælg den ønskede radiotilstand:

- "DAB",
- eller
- "DAB-AST".



Radioskærm "DAB"

- 29 Åbn skærmen til valg af lydkilder.
- 30 Den aktuelle bølgelængde og tilstand.
- 31 Genvej til "navigation"-menuen.
- 32 Genvej til "telefon"-menuen.
- 33 Genvej til "mySPIN"-menuen.

34 Få vist listen over tilgængelige radiostationer.

35 Adgang til den kontekstuelle menu.

36 Start den automatiske frekvenssøgning.

37 Knapper på de tidligere gemte radiostationer.

38 Start automatisk lagring af radiostationer (kun "AST"-tilstand).

D DAB-serviceoplysningsområde.

Gem en radiostation

For at gemme en radiostation skal du holde en af de seks 37 knapper nederst på radioskærmen nede (i ca. tre sekunder). Meddelelsen "Station er gemt på X." vises for at bekræfte, at radiostationen er gemt.

AFSPILNING AF RADIO (7/9)



Kontekstuel menu 39

Med den kontekstuelle menu har du adgang til radioindstillinger fra enhver tilstand. Tryk på **39** og derefter på **40** for at få adgang til indstillinger, og indstil derefter følgende funktioner:

- "Lydindstillinger";
- "Vis radiotekst";
- "Vis trafikmeldinger";
- "Regionalprogrammer";
- "Alternativ frekvenssøgning";
- "DAB-kategorifilter";
- "Vis yderligere DAB-oplysninger";
- "Skift mellem DAB og FM".



"Lydindstillinger"

Denne menu gør det muligt at ændre følgende:

- "Bas": Denne funktion øger eller mindsker baslyden. Tryk på knapperne **"41"** og **"42"** for at ændre værdien.
- "Diskant": Denne funktion øger eller mindsker diskantlyden. Tryk på knapperne **"46"** og **"43"** for at ændre værdien.
- "Balance": Denne funktion kan bruges til justere lydbalancen. Tryk på knapperne **"45"** og **"44"** for at ændre værdien.



- "Subwoofer": Denne funktion øger eller mindsker baslyden. Tryk på knapperne **"47"** og **"48"** for at ændre værdien.

I tilfælde af meget negative værdier øges lydstyrken i venstre højttaler, mens den mindskes i højre højttaler.

I tilfælde af meget positive værdier øges lydstyrken i højre højttaler, mens den mindskes i venstre højttaler.

AFSPILNING AF RADIO (8/9)

- "Hastighedsafhængig volumenkontrol": Når denne funktion er aktiveret, varierer lydstyrken i lydsystemet i forhold til bilens hastighed. Du kan indstille følsomheden ved at vælge niveauet ("Trin 1", "Trin 2" eller "Trin 3" eller deaktivere det).
- "Aux-niveau": Denne funktion gør det muligt at indstille stikkets følsomhed Jack. Vælg "Høj" for høj følsomhed, "Normal" for almindelig følsomhed eller "Lav" for lav følsomhed.
- "System bip": Aktivér denne funktion for at aktivere et lydsignal, når multimedie-systemet viser meddelelser på skærmen, eller når du holder en af knapperne under rattet nede.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

"Vis radiotekst" (Tekstinformationer)

Visse FM-radiostationer udsender tekstinformationer i forbindelse med det program, der lyttes til (for eksempel titlen på en sang). Aktivér denne funktion, hvis du gerne vil se disse oplysninger.

Bemærk: Disse oplysninger er kun til rådighed for visse radiostationer.

"Vis trafikmeldinger" (Trafikmeddelelser)

Visse FM-radiostationer udsender tekstoplysninger om trafikken. Aktivér denne funktion, hvis du gerne vil se disse oplysninger.

"Regionalprogrammer"

Frekvensen på en FM-radiostation kan variere afhængigt af det geografiske område.

Aktiver denne funktion for at fortsætte med at lytte til den samme radiostation, mens du kører. Multimedie-systemet følger automatisk frekvensændringerne uden afbrydelser.

Bemærk: Det sker nogle gange, at stationer i samme område udsender forskellige programmer eller anvender forskellige programnavne.

"Alternativ frekvensøgning"

Aktivér denne funktion for at lade multimedie-systemet udføre en baggrundssøgning og vælge den bedste modtagelsesfrekvens for den station, der afspilles.

En kryds i feltet ud en kategori eller funktion angiver, at den er aktiveret. Et tomt felt angiver, at funktionen eller kategori er deaktiveret.

AFSPILNING AF RADIO (9/9)



”DAB-kategorifilter”

Denne funktion giver dig mulighed for at aktivere og filtrere forskellige kategorier af tjenester DAB for at lytte til (”Nyheder”, ”Kultur”, ”Sport” osv.). Aktivér kategorierne for de tjenester, du vil lytte til, ved at trykke på den relevante linje.

Bemærk: Når ”DAB-kategorifilter” er aktivert, vises symbolet ”PTY” på DAB-radioskærmen.



”Vis yderligere DAB-oplysninger”

Aktivér denne funktion for at få vist andre DAB-oplysninger.

”Skift mellem DAB og FM”

Aktivér denne funktion for at gøre det muligt for multimediesystemet at skifte automatisk til ”FM”-tilstand, når DAB-tjenesterne ikke er tilgængelige.



Luk den kontekstuelle menu

For at vende tilbage til radioskærmen fra radioindstillingsmenuen skal du trykke igen på knappen 39 i den kontekstuelle menu og derefter på knappen 40.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

MEDIER (1/3)



Multimediemenu

Tryk på ikonet **1** i hovedmenuen og derefter på fanen "Medier".

Bemærk: Hvis et medie allerede afspilles, skal du trykke på området **A** for at få direkte adgang til den tilknyttede medieskærm.

Bemærk: Visse lydformater kan ikke anvendes sammen med multimediesystemet.

Bemærk: Det anvendte USB-flash-drev (eller SD-kort) skal være FAT32- eller NTFS-formateret og have en maksimumkapacitet på 64GB. Kontakt en autoriseret forhandler, hvis du ønsker flere oplysninger om kompatible lydformater.



"Medier"

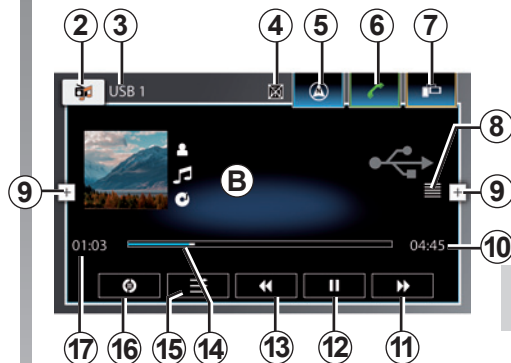
Fra denne menu kan du lytte til musik fra en ekstern kilde (iPod, USB-nøgle, SD-kort osv.).



På den følgende liste kan du vælge en indgangskilde, der er tilsluttet audiosystemet, for at få adgang til kompatible lydfiler:

- "Bluetooth";
- "3D-kort";
- "USB 1";
- "USB 2";
- "iPod";
- "Aux".

Bemærk: Det er kun muligt at vælge de tilgængelige kilder, som vises på skærmen.

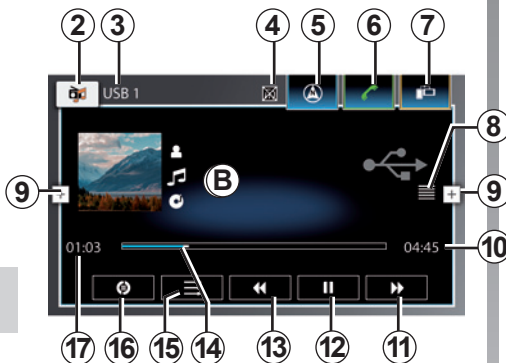


Audioskærm

B Oplysninger om det lydspor, der afspilles (kunstner, sangtitel, album og albumcover).

- 1** Åbn skærmen til valg af lydkilde fra velkomstskaermen.
- 2** Åbn skærmen til valg af lydkilde fra skærmen med den lydkilde, der afspilles.
- 3** Kilde, der afspilles.

MEDIER (2/3)



Audioskærm

(fortsat)

- 4 Trafikoplysninger (hvis meddelelser om trafikoplysninger er deaktiveret, vises der et logo for at advare brugeren).
- 5 Genvej til "navigation"-menuen.
- 6 Genvej til "telefon"-menuen.
- 7 Genvej til "mySPIN"-menuen.

- 8 Åbn browseren for det medie, der afspilles (sortering efter titel, kunstner, album, genre og adgang til den tilsluttede kilde).
- 9 Adgang til den kontekstuelle menu. Der henvises til kapitlet "Aflytning af radio" for flere oplysninger.

- 10 Længden af det lydspor, der afspilles.
- 11 Kort tryk: Afspil næste lydspor.

Længerevarende tryk: Spring hurtigt frem.

- 12 Pause/genoptag lydsporet.
- 13 Kort tryk: Afspil det forrige lydspor, eller afspil det aktuelle lydspor fra starten.
Længerevarende tryk: Spol tilbage.
- 14 Statuslinje for det lydspor, der afspilles.
- 15 Aktivering/deaktivering af vilkårlig afspilning af lydsporene.

- 16 Aktivering/deaktivering af gentagelse af lydsporet eller afspilningslisten.

- 17 Afspilningstid for aktuelt lydspor.

Bemærk: Displayet på multimedieskærmen kan variere afhængigt af den tilsluttede indgangskilde.

MEDIER (3/3)



Kontekstuel menu 9

Under afspilning gør den kontekstuelle menu 9 det muligt at:

- Sætte multimedieskærmen på standby;
- Anvende stemmegenkendelse;
- Vende tilbage til velkomstskræmen.
- Åbne lydindstillingerne Se afsnittet "Kontekstuel menu" i kapitlet "Afspilning af radio" for at få flere oplysninger om ændring af lydindstillingerne.

Bemærk: som standard læser systemet alle spor.

Anvendelse af stemmegenkendelse

Tryk på tasten for den kontekstuelle menu og derefter på ikonet for stemmegenkendelse, mens du kører, eller tryk på stemmegenkendelsesknappen på knappen under rattet. Et bip angiver, at stemmegenkendelse er aktiveret, og multimediesystemet afventer dine instruktioner.

Efter bippet kan du vælge: "Lyt til kunstner", "Lyt til radio" eller "Lyt til album" osv.

VIDEO (1/3)



Multimediemenu

Tryk på ikonet **1** og derefter menuen "Medier" på velkomstskræmen.

Bemærk: Hvis et medie allerede afspilles, skal du trykke på området **A** for at få direkte adgang til den tilknyttede medieskærm.

Bemærk: Visse videoformater er muligvis ikke kompatible med multimediesystemet.

Bemærk: Det anvendte USB-flash-drev (eller SD-kort) skal være FAT32- eller NTFS-formateret og have en maksimumkapacitet på 64GB. Hvis du ønsker flere oplysninger om kompatible videoformater, skal du kontakte en autoriseret forhandler.



"Medier"

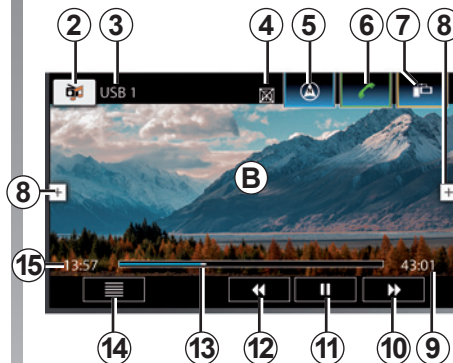
Denne menu gør det muligt at afspille videofiler fra en AUX-kilde (iPod, USB-nøgle, SD-kort osv.).



På den følgende liste kan du vælge en indgangskilde, der er tilsluttet systemet, for at få adgang til kompatible videofiler:

- "Bluetooth";
- "SD-kort";
- "USB 1";
- "USB 2";
- "iPod";
- "Aux".

Afspilning af video kan udelukkende ske, når køretøjet holder stille.

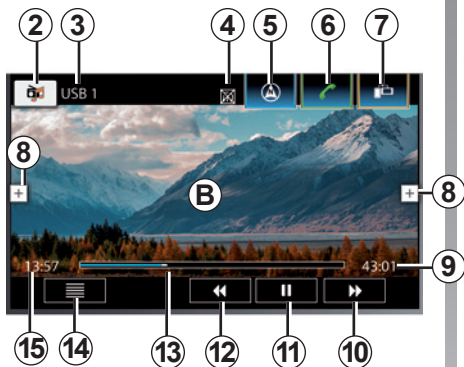


Videoskærm

B Oplysninger om indholdet af den video, der afspilles.

- 1** Åbn skærmen til valg af videokilde fra velkomstskræmen.
- 2** Åbn skærmen til valg af videokilde fra skærmen for den videokilde, der aktuelt afspilles.
- 3** Kilde, der afspilles.

VIDEO (2/3)



Videoskærm

(fortsat)

- 4 Trafikoplysninger (hvis meddelelser om trafikoplysninger er deaktiveret, vises der et logo for at advare brugeren).
- 5 Genvej til "navigation"-menuen.
- 6 Genvej til "telefon"-menuen.
- 7 Genvej til "mySPIN"-menuen.

8 Adgang til den kontekstuelle menu. Der henvises til kapitlet "Aflytning af radio" for flere oplysninger.

9 Varighed af den video, der afspilles.

10 Kort tryk: Afspil næste video.

Længerevarende tryk: Spring hurtigt frem.

11 Sæt video på pause/genoptag afspilning.

12 Kort tryk: Afspil den forrige video/afspil videoen fra begyndelsen.

Længerevarende tryk: Spol tilbage.

13 Statuslinje for det lydspor, der afspilles.

14 Åbn browseren for de medier, der afspilles (opstillet efter type af medie: ryglæn, liste, lydbog, podcast og video).

15 Afspilningstid for den video, der afspilles.

Bemærk: Displayet på multimedieskærmen kan variere afhængigt af den tilsluttede indgangskilde.

VIDEO (3/3)



Kontekstuel menu 8

Under afspilning gør den kontekstuelle menu **8** det muligt at:

- Sætte multimedieskærmen på standby;
- Anvende stemmegenkendelse;
- Vende tilbage til velkomstskræmen.

- Få adgang til lydindstillingerne for at foretage yderligere justeringer, se afsnittet "Kontekstuel menu" i kapitlet "Afspilning af radio".

Telefon

Sammenkobling, frakobling af en telefon	4.2
Tilslut, frakobl en telefon	4.4
Telefonopkald	4.6
Telefonbog	4.9
Opkaldshistorik	4.12
Tast et nummer	4.14
SMS	4.15
Telefonindstillinger	4.16

TILKOBLING, FRAKOBLING AF EN TELEFON (1/2)



“telefon” menu

Tryk på området **A** eller **1** på velkomstsiden for at gå til menuen for telefonparring (hvis ingen telefon er tilsluttet).

Hvis en telefon er tilsluttet, kan du bruge knappen **1** til at få adgang til opkaldshistorikken og de forskellige “telefon”-menyer.

Bemærk: hvis der ikke er tilsluttet en telefon til multimediesystemet, vil visse menuer være deaktiverede.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.



Tilkobling af den første telefon

For at bruge dit håndfri system skal du parre din Bluetooth®-telefon med multimediesystemet. Du skal sørge for, at Bluetooth® på din mobiltelefon er aktiveret og status indstillet til “synlig”.

Du kan få flere oplysninger om aktivering af den synlige status for din telefon ved at se i telefonens brugervejledning.

- Tryk på området **A** i hovedmenuen på dit multimediesystem.

B



Siden **B** vises på skærmen og foreslår parring af telefonen, hvis en telefon endnu ikke er tilsluttet multimediesystemet.

- Tryk på “Tilføj enhed”.
- Vælg “Alpine” på listen over registrerede Bluetooth®-enheder på din telefon.

Telefonen er nu parret med multimediesystemet.

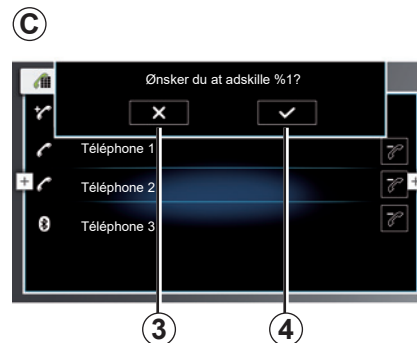
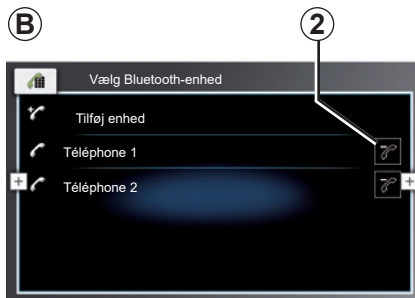
TILKOBLING, FRAKOBLING AF EN TELEFON (2/2)

Tilkobling af den første telefon (fortsat)

Afhængigt af model, og hvis multimedie-systemet beder om det, skal du indtaste Bluetooth®-koden på din telefon for at parre den med multimediesystemet eller godkende anmodningen om parring.

Din telefon beder dig muligvis om tilladelse til at dele kontakter, opkaldshistorik, SMS, medier osv. Godkend deling for at få adgang til disse oplysninger på multimediesystemet.

Bemærk: multimediesystemet kan gemme op til seks telefoner.



Frakobling af en telefon

For at koble en telefon fra multimediesystemet:

- fra siden **B** skal du trykke på knappen **2**. skærmen **C** vises.
- Tryk på knappen **4** for at frakoble telefonen, eller tryk på knappen **3** for at annullere handlingen.

Når du vælger knappen **4**, slettes telefonen fra listen over de enheder, der er parret med multimediesystemet.

TILSLUTNING, AFBRYDELSE AF EN TELEFON (1/2)



"telefon" menu

Tryk på området **A** eller **1** på velkomstsiden for at gå til menuen for telefontilslutning (hvis ingen telefon er tilsluttet).

Hvis en telefon er tilsluttet, kan du trykke på området **A** for at få adgang til opkaldshistorikken og de forskellige "telefon"-menyer.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.



Tilslutning af en telefon

Du kan ikke slutte en telefon til multimedie-systemet, hvis den ikke tidligere er blevet parret med systemet.

Der henvises til kapitlet "Tilkobling, frakobling af en telefon" for flere oplysninger.

Automatisk tilslutning

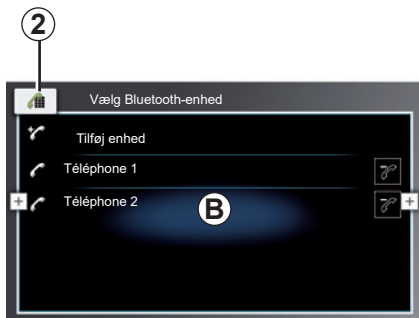
Når multimedie-systemet starter, søger det efter parrede telefoner i nærheden med Bluetooth® aktiveret og opretter derefter forbindelse til den sidst gemte telefon. Systemet downloader automatisk data for den sidst tilsluttede telefon (telefonbog, musik...).

Bemærk: Hvis et opkald er i gang under tilslutningen af telefonen, overføres det automatisk til køretøjets højttalere.

Bemærk: Når telefonen automatisk sluttes til multimedie-systemet, er det kun muligt at downloade data (bibliotek, musik, kontakter osv.), hvis du tidligere har godkendt data-deling under tilkobling af telefonen til multimedie-systemet. Der henvises til kapitlet "Tilkobling, frakobling af en telefon" for flere oplysninger.

Bemærk! Visse telefoner aktiverer ikke mediefunktionen, medmindre de indeholder mindst én musikfil.

TILSLUTNING, AFBRYDELSE AF EN TELEFON (2/2)



Skift af en tilsluttet telefon

Du skal på forhånd have tilkoblet flere telefoner for at kunne vælge en anden tilsluttet telefon.

- I menuen "telefon" skal du trykke på knappen **2** for at få adgang til listen over **B** parrede enheder.
- Vælg den telefon, der skal tilsluttes.

Bemærk: Få flere oplysninger om kompatible telefoner ved at kontakte en autoriseret forhandler eller gå ind på producentens hjemmeside, hvis en sådan findes.

Frakoble en telefon

Telefonen kobles fra multimediesystemet når:

- Bluetooth® deaktiveres på telefonen;
- telefonen slukkes.

Bemærk: Hvis du er i gang med et opkald, når telefonen frakobles, overføres opkaldet automatisk til telefonen.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

TELEFONOPKALD (1/3)



Foretage et opkald

Tryk på området **A** eller knappen **1** på velkomstskærmen for at åbne menuen "telefon".

Bemærk: Din telefon skal være tilsluttet multimediesystemet for at foretage et opkald. Se "Tilslut, frakobl en telefon" for at få yderligere oplysninger.



Fra menuen "telefon" kan du foretage et opkald ved at vælge:

- et nummer fra opkaldshistorikken (fanen "Opkald"),
- en kontakt i telefonbogen (fanen "Kontakter"),
- knapperne på det numeriske tastatur (fanen "Talfelt").

Vælg et nummer eller en kontakt, der er gemt i **B** opkaldshistorikken eller **C** telefonbogen for at starte opkaldet, eller indtast nummeret på kontakten med det numeriske tastatur (fanen "Talfelt").

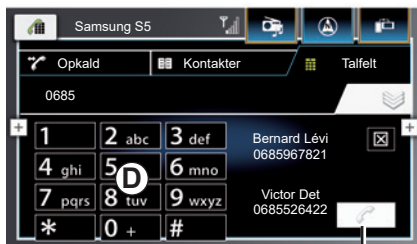


Se afsnittene "Opkaldshistorik", "Telefonbog" og "Indtastning af et nummer" for at få yderligere oplysninger.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

TELEFONOPKALD (2/3)



Sådan bruges det numeriske tastatur

Brug knapperne på det numeriske tastatur **D** til at indtaste nummeret på den kontakt, du vil ringe til, og tryk derefter på knappen **2** for at starte opkaldet.

Se kapitlet "Indtastning af et nummer" for at få flere oplysninger.

Modtage et opkald

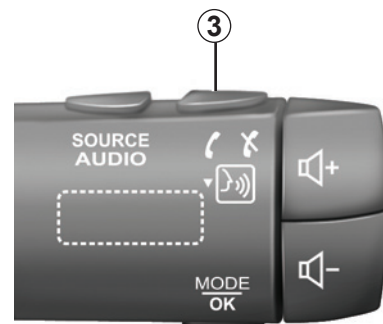
Under et indgående opkald vises modtageskærmen med følgende oplysninger:

- Kontaktnavnet (hvis navnet findes i din telefonbog eller favoritnummerlisten).
- opkaldernes nummer (hvis nummeret ikke findes i din telefonbog),
- "Privat nummer" (hvis nummeret ikke kan vises).

Anvendelse af stemmegenkendelse

Tryk på tasten for den kontekstuelle menu og derefter på ikonet for stemmegenkendelse, mens du kører, eller tryk på stemmegenkendelsesknappen på knappen under rattet. Et bip angiver, at stemmegenkendelse er aktiveret, og multimediesystemet afventer dine instruktioner.

Sig dit valg efter lydsignalet. Eksempel: "Ring til Bastien", "Ring hjem" osv.

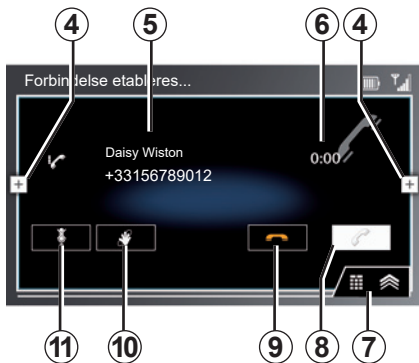


Kontakt under rattet

Du kan besvare/afslutte et opkald ved at trykke direkte på betjeningen **3** på rattet.

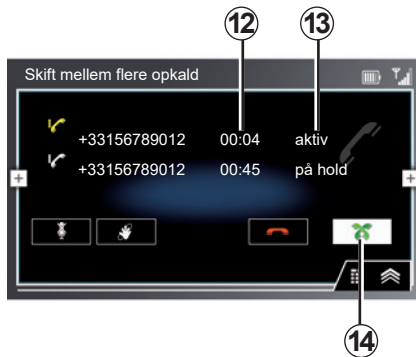
Det er muligt at indstille lydstyrken ved at bruge betjeningen under rattet.

TELEFONOPKALD (3/3)



Skærmen "Igangværende opkald"

- 4 Adgang til den kontekstuelle menu. Se kapitlet "Generel beskrivelse" for at få flere oplysninger.
- 5 Opkalderens navn og/eller nummer.
- 6 Opkaldets varighed.
- 7 Få vist det numeriske tastatur.
- 8 Modtag opkaldet.
- 9 Læg på/afvis opkaldet.
- 10 Sæt opkaldet på pause.
- 11 Aktivér/deaktiver mikrofonen i multimediesystemet.



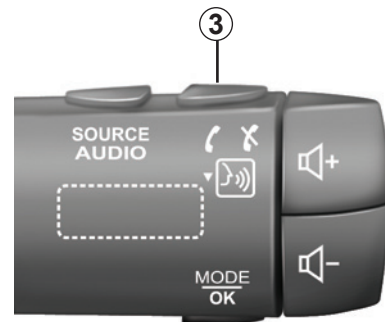
Hvis du afviser eller går glip af et indgående opkald, omstilles opkaldet til voice mail.

Funktionen "Dobbelt opkald"

Du kan modtage to opkald samtidigt. Når du modtager det andet opkald, vises nummeret og/eller navnet på den anden opkalder. Det opkald, der allerede er i gang, sættes på pause.

Skærmen viser **12** varighed og **13** status for hvert opkald.

Du kan skifte mellem igangværende opkald ved at trykke på knappen **14**.



Bemærk: Hvis du ikke ønsker at besvare det andet opkald, kan du afvise det ved at trykke på knappen **3** under rattet.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

TELEFONBOG (1/3)



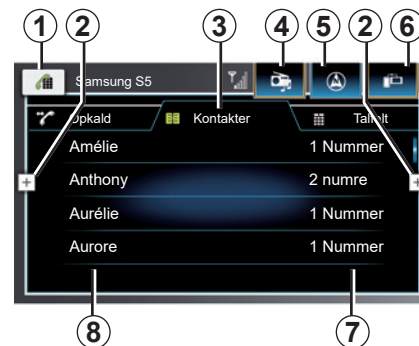
”Kontakter” menu

Tryk i området **A** på velkomstkærmen, og tryk derefter på fanen ”Kontakter” **3** for at få adgang til telefonbogen via multimediesystemet.

Bemærk: For at få adgang til telefonbogen skal du slutte din telefon til multimediesystemet.

Systemet administrerer ikke navne på kontaktpersoner, der indeholder mere end syv ord, Sørg for at der ikke er nogen i din telefonbog.

Se ”Tilslut, frakobl en telefon” for at få yderligere oplysninger.



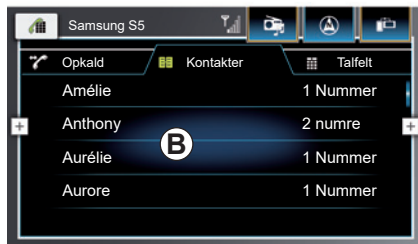
Fanen ”Kontakter”

- 1 Tilbage til menuen ”telefon”.
- 2 Adgang til den kontekstuelle menu.
Se kapitlet ”Generel beskrivelse” for at få flere oplysninger.
- 4 Gå ind i menuen ”Medier”.
- 5 Gå ind i menuen ”navigation”.
- 6 Gå ind i menuen ”mySPIN”.
- 7 Angiver antallet af telefonnumre, der er tilknyttet kontakten.
- 8 Kontaktens navn eller telefonnummer.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

TELEFONBOG (2/3)



Sådan foretages et opkald fra telefonbogen

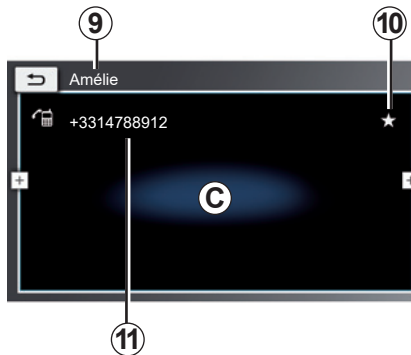
Vælg en kontakt på listen **B**. Skærmen **C** vises:

9 Navnet på kontakten.

10 Angiver det foretrukne nummer.

11 Numre tilknyttet kontakten.

Vælg det nummer, du vil ringe til, for at starte opkaldet automatisk.



Download telefonbogen

Når der er forbindelse til en telefon, bliver kontakterne som standard synkroniseret automatisk, hvis håndfri forbindelse er aktiveret (se "Manuel tilslutning" i kapitlet "Tilslutning, afbrydelse af en telefon" for flere oplysninger).

TELEFONBOG (3/3)

Søg efter en kontakt

Rul gennem navnene i rullelisten ved at stryge fingeren opad eller nedad.

Bemærk: Når du ruller gennem kontaktilisten, vises der et bogstav på skærmen for at angive positionen i telefonbogen.

Fortrolighed

Listen over kontakter på hver telefon gemmes i hukommelsen på multimediesystemet.

På grund af privatlivet vil indlæste telefonbøger kun være synlige, når den tilsvarende telefon er tilsluttet.

Anvendelse af stemmegenkendelse

Tryk på tasten for den kontekstuelle menu og derefter på ikonet for stemmegenkendelse, mens du kører, eller tryk på stemmegenkendelsesknappen på knappen under rattet. Et bip angiver, at stemmegenkendelse er aktiveret, og multimediesystemet afventer dine instruktioner.

Sig dit valg efter lydsignalet. Eksempel: "Historik", "Seneste opkald" osv.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

OPKALDSHISTORIK (1/2)



Menuen "Opkaldshistorik"

Adgang til opkaldshistorikken

Tryk i området **A** på velkomstskræmen, og tryk derefter på fanen "Opkald" **3** for at få adgang til en historik over alle dine opkald.

Dine opkald vises fra toppen til bunden, fra den seneste til den ældste.

Bemærk: For at få adgang til opkaldshistorikken skal du slutte din telefon til dit multimediesystem.

Se "Tilslut, frakobl en telefon" for at få yderligere oplysninger.



Fanen "Opkald"

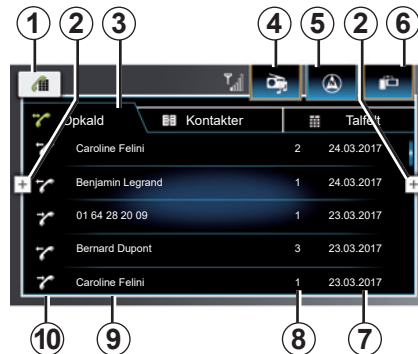
- 1 Tilbage til menuen "telefon".
- 2 Adgang til den kontekstuelle menu.

Se kapitlet "Generel beskrivelse" for at få flere oplysninger.

- 4 Gå ind i menuen "Medier".



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.



- 5 Gå ind i menuen "navigation".
- 6 Gå ind i menuen "mySPIN".
- 7 Dato for opkaldet.
- 8 Antal opkald til denne kontakt.
- 9 Navn eller telefonnummer.
- 10 Type opkald (udgående, modtaget eller ubesvaret).

OPKALDSHISTORIK (2/2)

Navigering i opkaldslisten

Stryg opad eller nedad på skærmen for at rulle gennem opkaldslisten.

På opkaldslisten skelnes der mellem tre opkaldstyper:



indgående opkald;



udgående opkald;



ubesvarede opkald.

Foretage et opkald fra opkaldshistorikken

Når du vælger en kontakt fra opkaldshistorikken, starter multimediesystemet automatisk opkaldet.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

TAST ET NUMMER



Menuen "Tast et nummer"

Foretag et opkald ved at indtaste et nummer

Tryk i området **A** på velkomstsiden, og tryk derefter på fanen "Talfelt" **5** for at få adgang til det numeriske tastatur.

Indtast det nummer, du vil ringe til, på det numeriske tastatur **B**, og tryk derefter på knappen **8** for at foretage opkaldet.

Bemærk: For at få adgang til fanen "Talfelt" skal du slutte din telefon til multimediesystemet.

Se "Tilslut, frakobl en telefon" for at få yderligere oplysninger.



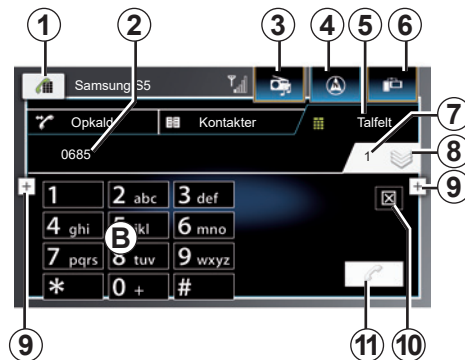
Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.



Fanen "Talfelt"

B Numerisk tastatur

- 1 Tilbage til menuen "telefon"
- 2 Det nummer, der er ringet til (hvis multimediesystemet registrerer et nummer fra din telefonbog, udfylder det automatisk den registrerede kontakts nummer).
- 3 Gå ind i menuen "Medier".
- 4 Gå ind i menuen "navigation".



- 6 Gå ind i menuen "mySPIN".
- 7 Antal numre i telefonbogen registreret af multimediesystemet.
- 8 Skjul/få vist det numeriske tastatur.
- 9 Adgang til den kontekstuelle menu. Se kapitlet "Generel beskrivelse" for at få flere oplysninger.
- 10 Slet det sidste ciffer **2**.
- 11 Start opkaldet.

SMS

Hvis du vil læse SMS på dit multimediesystem, skal du først parre din telefon og til-lade datadeling og meddelelser på din tele- fon.

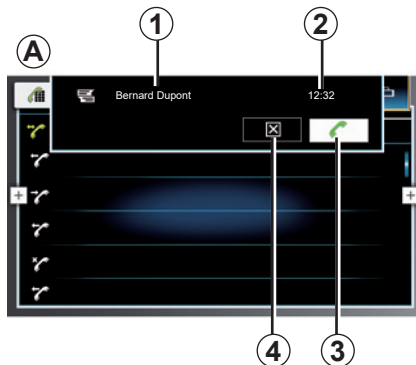
Se kapitlet "Tilkobling, frakobling af en tele- fon" og brugervejledningen til din telefon for at få flere oplysninger.

Se kapitlet "Telefonindstillinger" om aktive- ring/deaktivering af vinduet "SMS".

Afhængigt af telefonens mærke og model fungerer visse funktioner mulig- vis ikke.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med kø- retøjet standset.



Vinduet "SMS"

Vinduet **A** vises, når der modtages en SMS:

- 1 Kontaktens navn eller telefonnummer.
- 2 Tidspunkt for modtagelse af SMS.
- 3 Ring til kontakten.
- 4 Luk vinduet.

Detaljer

Tryk på en af SMS'erne på listen for at se de- taljer. Du kan finde kontaktens navn og tele- fonnummer (forudsat at nummeret er lagret i telefonens hukommelse eller telefonbogen).

Du kan ringe direkte til kontakten ved at trykke på knappen **3**.


Bemærk: Der er kun adgang til de medde- lelser efter parring af telefonen til multime- diesystemet.

Bemærk: SMS kan kun læses, mens køre- tøjet holder stille.

TELEFONINDSTILLINGER (1/2)




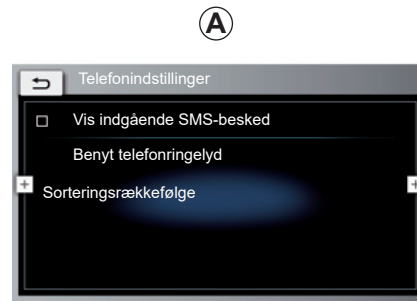
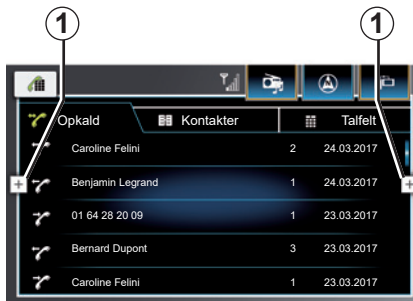
Menu "Indstillinger"

Når telefonen er tilsluttet systemet, skal du i "Telefon"-menuen trykke på en af tasterne **1**, derefter .

Skærmen **A** vises, hvor du får adgang til følgende indstillinger:

- "Vis indgående SMS-besked";
- "Benyt telefonringelyd";
- "Sorteringsrækkefølge".

Tryk på en af tasterne **1**, derefter  for at forlade indstillingskærmen.



"Vis indgående SMS-besked"

Markér afkrydsningsfeltet for at aktivere visning af indgående SMS på multimediesystemets skærm. Fjern markeringen i feltet for at deaktivere dette.

Der henvises til kapitlet "SMS" for flere oplysninger om visning af SMS.

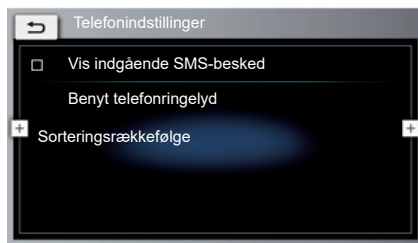
Afhængigt af telefonens mærke og model fungerer visse funktioner muligvis ikke.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

TELEFONINDSTILLINGER (2/2)

A



”Benyt telefonringelyd”

Markér feltet for at aktivere/deaktivere overførsel af en ringetone fra din telefon til køretøjets højttalere, når et indgående opkald modtages. Fjern markeringen i feltet for at deaktivere dette.

Bemærk: Denne indstilling er ikke tilgængelig, hvis din telefon er i lydløs tilstand.

Bemærk: Hvis indstillingen er deaktiveret, eller hvis telefonen ikke har funktionen til overførsel af ringetone, vil ringetonen til et indgående opkald være køretøjets ringetone.

”Sorteringsrækkefølge”

Denne indstilling gør det muligt at vælge, hvordan kontakterne i telefonbogen sorteres. Vælg en af to følgende indstillinger:

- ”Efternavn”;
- ”Fornavn”.

Der henvises til kapitlet ”Telefonbog” for flere oplysninger om telefonbogen.

Afhængigt af telefonens mærke og model fungerer visse funktioner muligvis ikke.



Tjenester

mySPIN	5.2
--------------	-----

MYSPIN (1/2)



Menu "mySPIN"

Tryk på ikonet **1** eller området **A** på velkomstsiden.

præsentation

"mySPIN" er en app, der kan downloades via din smartphone, og som giver mulighed for at bruge visse apps og funktioner på din telefon via skærmen på dit multimediesystem.

Bemærk: For at finde ud af, om din smartphone er kompatibel med applikationen "mySPIN", skal du se fabrikantens hjemmeside, hvis en sådan findes.

Appen "mySPIN" fungerer kun, hvis din smartphone er sluttet til USB -porten på køretøjet.

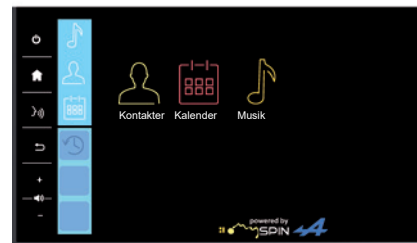


Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.



Første ibrugtagning

- Download og installer applikationen "mySPIN" fra platformen til applikationsdownload på din smartphone;
- aktivér Bluetooth® på telefonen;
- tilslut din telefon til dit multimediesystems USB-port;
- tryk på ikonet **1** eller området **A** på skærmen på dit køretøjs multimediesystem;
- Godkend anmodningerne på din smartphone for at kunne bruge applikationen "mySPIN".



- bekræft ved at trykke på knappen "Acceptér" på din telefon.

Første gang du bruger appen, vises der en guide på din telefon om, hvordan du bruger den.

- Tryk igen på knappen **1** på velkomstskrærmen på dit køretøjs multimediesystem.

Applikationen startes på multimediesystemet.

Hvis den beskrevne procedure mislykkes, skal du gentage proceduren.

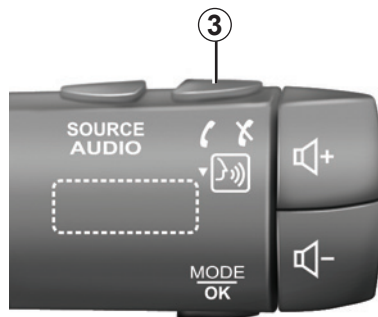
MYSPIN (2/2)



Anvendelse af stemmegenkendelse

Når appen "mySPIN" er aktiveret på dit multimediesystem, kan du bruge stemmegenkendelsesknappen i køretøjet til at styre nogle af funktionerne i dit multimediesystem med stemmen.

For at gøre dette skal du trykke på knap **2** eller **3** på betjeningen under rattet og derefter udtale din kommando højt og tydeligt (se "Anvendelse af stemmegenkendelse" for yderligere oplysninger).



Bemærk: Når du bruger "mySPIN", har du adgang til compatible navigations- og musikfunktioner i "mySPIN" på din smartphone.

Når du bruger applikationen "mySPIN", kan overførslen af de mobilnetværksdata, som kræves for at den kan fungere, muligvis medføre ekstraomkostninger, der ikke er omfattet af dit mobilabonnement.

Køretøj

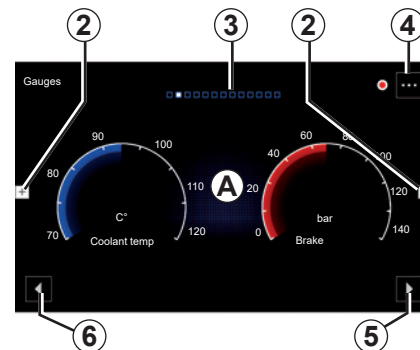
Alpine Telemetrics	6.2
	6.1

ALPINE TELEMETRICS (1/10)



"Alpine Telemetrics"

Tryk på knappen **1** på velkomstsiden for at få adgang til "Alpine Telemetrics"-funktionerne. Denne funktion kan bruges til at se nogle af de tekniske indstillinger for dit køretøj, konstant og i realtid.



Skærmen "Alpine Telemetrics"

- A** Sideindhold.
- 1** Adgang til "Alpine Telemetrics"-funktioner.
- 2** Adgang til den kontekstuelle menu.
Se kapitlet "Generel beskrivelse" for at få flere oplysninger.
- 3** Sidenummer.
- 4** Se beskrivelsen og brugsvejledningen.
- 5** Gå til næste funktion.
- 6** Gå til forrige funktion eller skærm.



Forholdsregler angående betjening af systemet

Betjen kommandoerne og se oplysningerne på skærmen, når trafikforholdene tillader det.



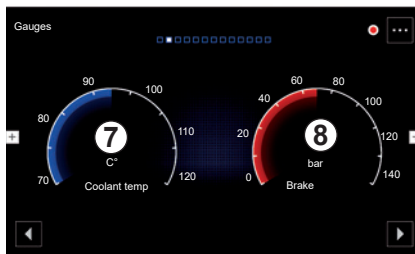
Denne funktion er en ekstra hjælp. Den kan således i intet tilfælde erstatte den årvågenhed eller det ansvar, som bilens fører bør udvise.

Føreren skal altid overholde kørselsreglerne.

ALPINE TELEMETRICS (2/10)

På skærmen "Alpine Telemetrics" kan du markere følgende funktioner:

- "Gauges" 1 og 2 (kan indstilles),
- "Bargraphs" (seks søjlediagrammer, som kan tilpasses),
- "Performance" (fra 0 til 100 km/t, 0 til 400 m osv.),
- "G-G diagram" (måling af tværgående og langsgående accelerationer),
- "Engine Curves" (kraft og motorens drejningsmoment),
- "Twin Clutch Gearbox" (gearkasseoplysninger: temperaturer, gearvalg osv.);
- "Oscilloscope" (kan indstilles),
- "Stopwatch" (omgangstid),
- "Advice".



"Gauges"

Hver funktion viser to indstillelige **7** og **8** manometre.

Manometerindstillinger

For at tilpasse manometrene skal du trykke på en af to manometre **7** eller **8**, der vises på multimediesystemets skærm, og vælge den ønskede indstilling.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

Du kan vælge at få vist følgende indstillinger:

- "Torque";
- "Power";
- "Turbo pressure";
- "Oil temp";
- "Intake temp";
- "Throttle";
- "Brake";
- "Coolant temp";
- "Speed";
- "Steering Angle";
- "Lateral Accel.";
- "EDC Oil temp";
- "EDC Clutch temp";
- "Engine RPM";
- "Wheel torque".

"Torque" (Nm)

Viser det tilgængelige drejningsmoment (i Newtonmeter).

"Power" (ch)

Viser motorens effekt i realtid (i DIN hestekræfter).

"Turbo pressure" (mBar)

Gør det muligt at kende turbokompressorens belastning i realtid samt det til rådighed værende resterende ladetryk (i millibar).

ALPINE TELEMETRICS (3/10)

”Oil temp” (°C eller °F)

Angiver motoroliens temperatur (i grader Celsius eller Fahrenheit).

”Intake temp” (°C eller °F)

Angiver temperaturen (i Celsius- eller Fahrenheit-grader) af den luft, der kommer ind i motoren.

”Throttle” (%)

Giver mulighed for at se placeringen af klappen på gasspjældet (i procent).

”Brake” (bar)

Viser trykket (i bar) i bremsekredsløbet. Jo højere trykket er, des kraftigere vil bremsningen være.

”Coolant temp” (°C eller °F)

Angiver temperaturen (i Celsius- eller Fahrenheit-grader) på kølevæsken.

Bemærk: Driftstemperaturen skal være under 115 °C. Hvis temperaturen er højere, vises der en meddelelse på instrumentbrættet.

”Speed” (km/h eller mph)

Angiver køretøjets hastighed (i kilometer pr. time eller mil pr. time).

”Steering Angle” (°)

Angiver rattets vinkel (i grader).

”Lateral Accel.” (G)

Måler tværgående og langsgående accelerationer (i ”G”).

”EDC Oil temp” (°C eller °F)

Angiver temperaturen (i Celsius- eller Fahrenheit-grader) for olien i gearkassen.

”EDC Clutch temp” (°C eller °F)

Angiver temperaturen (i Celsius- eller Fahrenheit-grader) for koblingen.

”Engine RPM” (RPM)

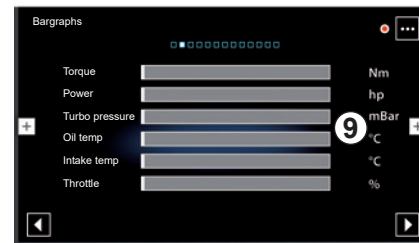
Angiver motorens omdrejningstal (i o./min.).

”Wheel torque” (Nm)

Angiver det moment, der er til rådighed for drevhjulene (i Newtonmeter).



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.



”Bargraphs”

Denne funktion viser seks søjlediagrammer, som kan tilpasses.

Indstillinger for søjlediagrammer

Visningen af søjlediagrammer personliggøres ved at trykke på et af de seks søjlediagrammer **9**, der vises på multimedie-systemets skærm, og vælge den ønskede indstilling.

ALPINE TELEMETRICS (4/10)

Du kan vælge at få vist følgende indstillinger:

- "Torque";
- "Power";
- "Turbo pressure";
- "Oil temp";
- "Intake temp";
- "Throttle";
- "Brake";
- "Coolant temp";
- "Speed";
- "EDC Oil temp";
- "EDC Clutch temp";
- "Engine RPM";
- "Wheel torque".

"Torque" (Nm)

Viser det tilgængelige drejningsmoment (i Newtonmeter).

"Power" (ch)

Viser motorens effekt i realtid (i DIN hestekræfter).

"Turbo pressure" (mBar)

Gør det muligt at kende turbokompressorens belastning i realtid samt det til rådighed værende resterende ladetryk (i millibar).

"Oil temp" (°C eller °F)

Angiver motoroliens temperatur (i grader Celsius eller Fahrenheit).

"Intake temp" (°C eller °F)

Angiver temperaturen (i Celsius- eller Fahrenheit-grader) af den luft, der kommer ind i motoren.

"Throttle" (%)

Giver mulighed for at se placeringen af klappen på gasspjældet (i procent).

"Brake" (bar)

Viser trykket (i bar) i bremsekredsløbet. Jo højere trykket er, des kraftigere vil bremsningen være.

"Coolant temp" (°C eller °F)

Angiver temperaturen (i Celsius- eller Fahrenheit-grader) på kølevæsken.

Bemærk: Driftstemperaturen skal være under 115 °C. Hvis temperaturen er højere, vises der en meddelelse på instrumentbrættet.

"Speed" (km/h eller mph)

Angiver køretøjets hastighed (i kilometer pr. time eller mil pr. time).

"EDC Oil temp" (°C eller °F)

Angiver temperaturen (i Celsius- eller Fahrenheit-grader) for olien i gearkassen.

"EDC Clutch temp" (°C eller °F)

Angiver temperaturen (i Celsius- eller Fahrenheit-grader) for koblingen.

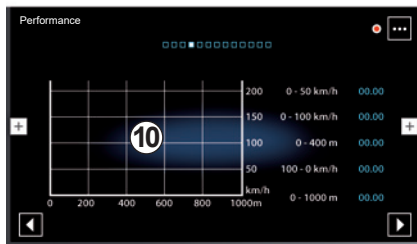
"Engine RPM" (RPM)

Angiver motorens omdrejningstal (i o./min.).

"Wheel torque" (Nm)

Angiver det moment, der er til rådighed for drevhjulene (i Newtonmeter).

ALPINE TELEMETRICS (5/10)

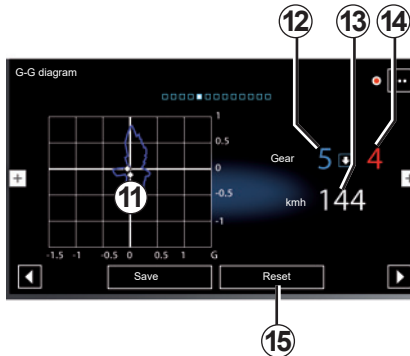


”Performance”

Målingen af ydelser sker automatisk og starter, når der registreres en hastighed over 0 km/t. Den nulstilles automatisk efter en standsning på mere end to sekunder. Decelerationsmålingen begynder under en kraftig opbremsning.

De målte ydelser er:

- 0-50 km/t.
- 0-100 km/t.
- 0-400 meter.
- 100-0 km/t.
- 0-1.000 meter.



Grafikken **10** repræsenterer køretøjets hastighed i forhold til de kørte afstande.

Bemærk: Du kan også udføre denne test over kortere strækninger. Parametrene for 0-400 meter og 0-1000 meter forbliver derfor på nul.

”G-G diagram”

Når der accelereres, farten sænkes eller der drejes, undergår bilen tvær- og længdeaccelerationer. Denne funktion kan bruges til at få vist disse og måle dem i realtid.

Skærmen **11** giver dig mulighed for at se historikken for de værdier, der er gemt af multimediesystemet.

Du kan også få vist følgende oplysninger:

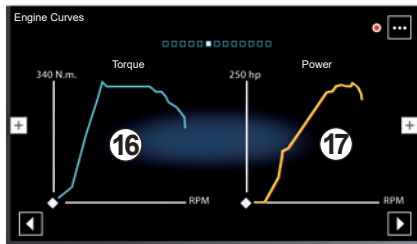
- Valgt gear **12**;
- Anbefalet gear **14**;
- Køretøjets hastighed i realtid **13**.

Tryk på ”Reset” **15** for at nulstille displayet.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

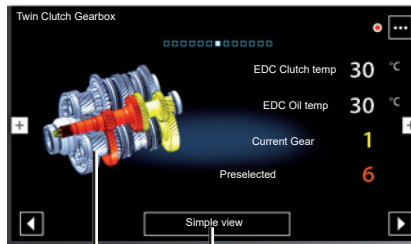
ALPINE TELEMETRICS (6/10)



”Engine Curves”

Denne funktion gør det muligt at se

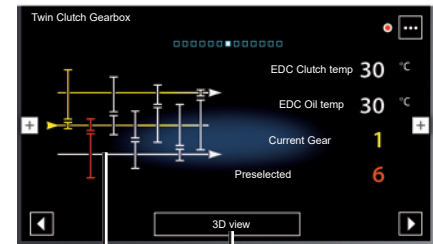
- motorens drejningsmoment **16** (i newtonmeter);
- motorens effekt **17** i realtid (DIN hestekræfter).



”Twin Clutch Gearbox”

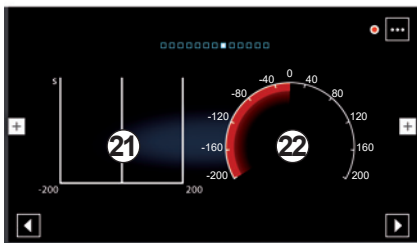
Denne funktion gør det muligt at afspille en animation, der viser gearkassen med dobbeltkoblings funktion **18** og følgende oplysninger:

- koblingstemperatur;
- gearkasseolietemperatur;
- Det valgte gear (det gear, der er angivet på skærmen, og instrumentbrættet, kan være forskellige i ca. to sekunder);
- forvalgt gear.



Bemærk: Hvis du vil skifte animationstype, skal du trykke på knappen ”Simple view” **19** eller ”3D view” **20**.

ALPINE TELEMETRICS (7/10)



”Oscilloscope”

Denne funktion gør det muligt at få vist den valgte indstilling i oscilloskopet **21**.

Indstillinger for oscilloskop

Hvis du vil personliggøre oscilloskopet, skal du trykke på det manometer **22**, der vises på multimediesystemets skærm, og vælge den ønskede indstilling.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

Du kan vælge at få vist følgende indstillinger:

- ”Torque”;
- ”Power”;
- ”Turbo pressure”;
- ”Oil temp”;
- ”Intake temp”;
- ”Throttle”;
- ”Brake”;
- ”Coolant temp”;
- ”Speed”;
- ”Steering Angle”;
- ”Lateral Accel.”;
- ”EDC Oil temp”;
- ”EDC Clutch temp”;
- ”Engine RPM”;
- ”Wheel torque”.

”Torque” (Nm)

Viser det tilgængelige drejningsmoment (i Newtonmeter).

”Power” (ch)

Viser motorens effekt i realtid (i DIN hestekræfter).

”Turbo pressure” (mBar)

Gør det muligt at kende turbokompressorens belastning i realtid samt det til rådighed værende resterende ladetryk (i millibar).

”Oil temp” (°C eller °F)

Angiver motoroliens temperatur (i grader Celsius eller Fahrenheit).

”Intake temp” (°C eller °F)

Angiver temperaturen (i Celsius- eller Fahrenheit-grader) af den luft, der kommer ind i motoren.

”Throttle” (%)

Giver mulighed for at se placeringen af klappen på gasspjældet (i procent).

”Brake” (bar)

Viser trykket (i bar) i bremsekredsløbet. Jo højere trykket er, des kraftigere vil bremsningen være.

”Coolant temp” (°C eller °F)

Angiver temperaturen (i Celsius- eller Fahrenheit-grader) på kølevæsken.

Bemærk: Driftstemperaturen skal være under 115 °C. Hvis temperaturen er højere, vises der en meddelelse på instrumentbrættet.

”Speed” (km/h eller mph)

Angiver køretøjets hastighed (i kilometer pr. time eller mil pr. time).

ALPINE TELEMETRICS (8/10)

"Steering Angle" (°)

Angiver rattets vinkel (i grader).

"Lateral Accel." (G)

Måler tværgående og langsgående accelerationer (i "G").

"EDC Oil temp" (°C eller °F)

Angiver temperaturen (i Celsius- eller Fahrenheit-grader) for olien i gearkassen.

"EDC Clutch temp" (°C eller °F)

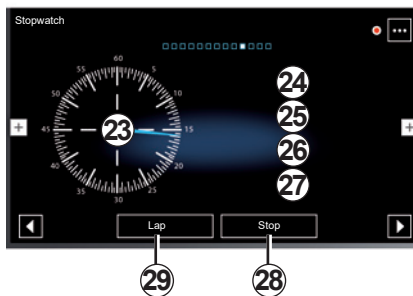
Angiver temperaturen (i Celsius- eller Fahrenheit-grader) for koblingen.

"Engine RPM" (RPM)

Angiver motorens omdrejningstal (i o./min.).

"Wheel torque" (Nm)

Angiver det moment, der er til rådighed for drevhjulene (i Newtonmeter).



"Stopwatch"

Denne funktion viser følgende oplysninger:

- kronometre **23** og **24**;
- tid fra start af omdrejning **25**;
- tid for to foregående omdrejninger **26**.
- bedste omdrejningstid **27**.

Tryk på "Start" (eller **23** på kronometret) for at starte kronometret. Hver gang der trykkes på knappen "Lap" (eller **23** på kronometret), gemmer systemet omgangstiden.

Denne tid vises i den seneste omdrejningstid **26** uden at standse det vigtigste kronometer.

Bemærk: Når du trykker på "Start"-knappen **29**, "Lap" erstatter knappen "Start"-funktionen.

Tryk én gang på "Stop"-knappen for at stoppe kronometret (tiderne vises stadig).

Tryk én gang på "Reset"-knappen for at slette alle oplysninger og nulstille hovedkronometeret.

Bemærk: Når du trykker på "Stop"-knappen **28**, "Reset" erstatter knappen "Stop"-funktionen.

ALPINE TELEMETRICS (9/10)

Ⓑ



Forenklet visning (B-skærm)

Tryk på multimedieskærmen for at skifte til forenklet visning.

Følgende oplysninger vises:

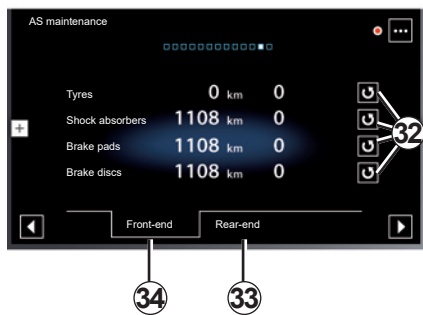
- tid fra start af omdrejning **30**;
- generelt kronometer **31**.

Tryk på multimedieskærmen for at starte kronometeret og registrere omgangstiden.

Tryk én gang på "Stop"-knappen for at stoppe kronometeret (tiderne vises stadig).

Tryk én gang på "Reset"-knappen for at slette alle oplysninger og nulstille hovedkronometeret.

Bemærk: Når du trykker på "Stop"-knappen **28**, "Reset" erstatter knappen "Stop"-funktionen.



”AS maintenance”

Denne funktion angiver det kørte kilometer-tal og brugsperioden for nogle af køretøjets mekaniske dele:

- Dæk.
- Støddæmpere.
- Bremsklodser.
- Bremseskiver.

Tryk på fanen **34** for at se oplysninger om køretøjets foraksel.

Tryk på fanen **33** for at se oplysninger om køretøjets bagaksel.

Nulstilling af visning

Tryk på knappen **32** efter udskiftning af en del for at nulstille alle computere, der er berørt af den pågældende del.



Af sikkerhedshensyn skal disse justeringer foretages med køretøjet standset.

System

Systemindstillinger	7.2
Funktionsfejl	7.6
	7.1

SYSTEMINDSTILLINGER (1/4)



Menu Indstillinger

Indstillingsmenuen kan bruges til at få adgang til forskellige indstillinger og justeringer. Tryk på en af **1**-knapperne på velkomstsiden for at få adgang til følgende indstillinger:

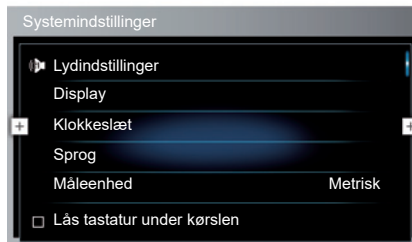
- "Lydindstillinger";
- "Display";
- "Klokkeslæt";
- "Sprog";
- "Måleenhed";
- "Lås tastatur under kørslen";
- "Sikkerheds-PIN-kode";
- "Open source-software";
- "Nulstilling til fabriksindstillinger";
- "Serienummer:".



"Lydindstillinger"

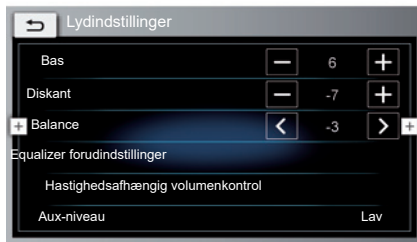
Denne funktion giver mulighed for at justere følgende:

- "Bas": Denne funktion øger eller mindsker baslyden. Tryk på knapperne "+" og "-" for at ændre værdien.
- "Diskant": Denne funktion øger eller mindsker diskantlyden. Tryk på knapperne "+" og "-" for at ændre værdien.



- "Balance": Denne funktion kan bruges til justere lydbalancen. Tryk på "<" for at skrue op for lyden i venstre højtaler. Tryk på ">" for at skrue op for lyden i højre højtaler.
- "Equalizer forudindstillinger": Brug denne funktion til at vælge en lydequalizer (Pop, Rock, Hip Hop, Jazz osv.);

SYSTEMINDSTILLINGER (2/4)



- "Hastighedsafhængig volumenkontrol": Når denne funktion er aktiveret, varierer lydstyrken i lydsystemet i forhold til bilens hastighed. Du kan indstille følsomheden ved at vælge niveauet ("Trin 1", "Trin 2" eller "Trin 3" eller deaktivere det).
- "Aux-niveau": Denne funktion gør det muligt at indstille stikkets følsomhed Jack. Vælg "Høj" for høj følsomhed, "Normal" for almindelig følsomhed eller "Lav" for lav følsomhed.

- "System bip": Aktivér denne funktion for at aktivere et lydsignal, når multimedie-systemet viser meddelelser på skærmen, eller når du holder en af knapperne under rattet nede.

"Display"

Denne funktion giver mulighed for at justere følgende:

- "Lysstyrke": Denne funktion gør det muligt at øge eller mindske skærmens lysstyrke. Tryk på knapperne "+" og "-" for at ændre værdien.
- "Mode": Denne funktion angiver den tilstand, der er i brug. Tilstanden defineres automatisk efter, om forlygterne er tændt. Hvis forlygterne er tændt, er multimedie-systemet i tilstanden "Nat". I modsat fald er multimediesystemet i tilstanden "Dag".

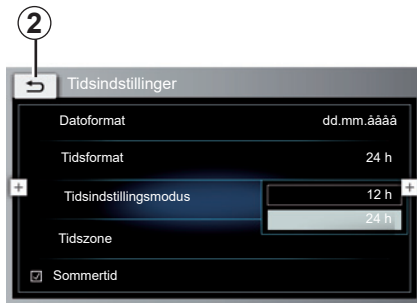


"Klokkeslæt"

Denne funktion giver mulighed for at justere følgende:

- "Datoformat": Denne funktion gør det muligt at vælge tilstanden for datovisning. Vælg det ønskede format, og tryk derefter på knappen 2 for at gemme og vende tilbage til forrige skærm.
- "Tidsformat": Denne funktion gør det muligt at vælge tilstanden for tidvisning. Vælg det ønskede format ("12 h" eller "24 h").

SYSTEMINDSTILLINGER (3/4)



- "Tidsindstillingsmodus": Denne funktion gør det muligt at vælge tilstanden for tidsindstilling. Vælg "GPS" for at aktivere automatisk tidsindstilling i multimediesystemet, eller vælg "Manuel" for at indstille tiden manuelt.
- "Tidszone": Denne funktion gør det muligt at vælge en tidszone. Vælg den ønskede tidszone, og tryk derefter på knappen **2** for at gemme og vende tilbage til forrige skærm.



- "Sommeretid": Denne funktion kan bruges til at aktivere eller deaktivere sommeretid. Hvis feltet er markeret, er sommeretid aktiveret. Hvis feltet er tomt, er sommeretid deaktiveret.

"Sprog"

Denne funktion kan bruges til at vælge sprog for køretøjet. Vælg det ønskede sprog, og tryk derefter på knappen **3** for at vende tilbage til forrige skærm.

Bemærk: Stemmegenkendelse er ikke tilgængelig på alle sprog.

"Måleenhed"

Denne funktion gør det muligt at vælge den måleenhed, der skal anvendes af multimediesystemet ("Metrisk" eller "Imperial").

"Lås tastatur under kørslen"

Denne funktion kan bruges til at aktivere eller deaktivere låsning af tastaturet under kørsel.

"Sikkerheds-PIN-kode"

Denne funktion kan bruges til at aktivere eller deaktivere adgangskodebeskyttelse af multimediesystemet.

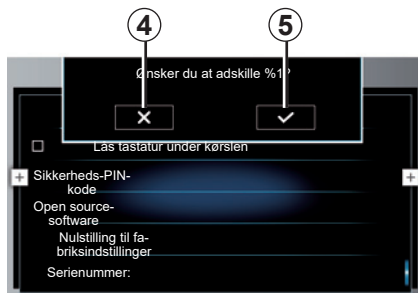
For at aktivere adgangskodebeskyttelse ved opstart af multimediesystemet skal funktionen "Tyveribeskyttelse med PIN-kode" aktiveres.

For at ændre og personliggøre PIN-adgangskoden, skal du vælge "Ændre PIN-kode" og følge instruktionerne på multimediesystemets skærm.

"Open source-software"

Denne funktion kan bruges til at få adgang til oplysninger om multimediesystemets licens.

SYSTEMINDSTILLINGER (4/4)



”Nulstilling til fabriksindstillinger”

Denne funktion kan bruges til at nulstille alle multimediesystemets indstillinger til standardværdierne. Konfigurationen og alle data slettes.

Tryk på ”Nulstilling til fabriksindstillinger” for at nulstille til standard. Der vises en advarsel, som skal bekræftes, på multimediesystemets skærm. Tryk på knappen **4** for at annullere nulstillingen eller knappen **5** for at bekræfte og starte nulstillingen.

”Serienummer:”

Denne funktion gør muligt at få vist multimediesystemets serienummer.

FUNKTIONSFEJL (1/3)

-system		
Beskrivelse	Årsager	Løsninger
Der vises intet billede.	Skærmen fungerer ikke længere.	Søg råd på et autoriseret værksted.
Der er ingen lyd.	Lydstyrken er på minimum eller på pause.	Skru op for lyden eller deaktiver pause.
Der kommer ingen lyd fra venstre og/eller højre højttaler.	balance-indstillingen er forkert.	Indstil den korrekte lydbalance-indstilling.
Skærbilledet fryser fast.	Systemhukommelsen er fuld.	Søg råd på et autoriseret værksted.

FUNKTIONSFEJL (2/3)

Navigation		
Beskrivelse	Årsager	Løsninger
Bilens position på skærmen svarer ikke til dens reelle placering, eller GPS-kontrollampen på skærmen forbliver grå eller gul.	Forkert lokalisering af køretøjet på grund af GPS-modtagelsen.	Kør rundt, indtil du opnår en god modtagelse af GPS-signalerne.
Indikationerne på skærmen svarer ikke til virkeligheden.	Kortet er forældet.	Søg råd på et autoriseret værksted.
Oplysningerne om trafikken vises ikke på skærmen.	Rutevejledningen er ikke aktiveret.	Kontrollér, at rutevejledningen er aktiveret. Vælg en destination og start rutevejledningen.
Visse menurubrikker er ikke tilgængelige.	På grund af den igangværende betjening er visse rubrikker ikke til rådighed.	
Rutevejledning med stemme er ikke mulig.	Navigationssystemet medregner ikke vejkrydset. Rutevejledning med stemme eller rutevejledningen er deaktiveret.	Skru op for lyden. Kontrollér, at rutevejledningen med stemme er aktiveret. Kontrollér, at rutevejledningen er aktiveret.
Rutevejledningen med stemme passer ikke til virkeligheden.	Rutevejledningen med stemme kan variere iht. omgivelserne.	Kør iht. de reelle forhold.
Den foreslåede rute starter ikke, eller slutter ikke ved den ønskede destination.	Destinationen genkendes ikke af systemet.	Indtast en vej i nærheden af den ønskede destination.
Systemet beregnet automatisk en omvej.	Prioritering af områder, der skal undgås, eller en trafikbegrænsning berører beregningen af ruten.	Deaktiver funktionen "Dynamisk rutevejledning" i trafikindstillingsmenuen.

FUNKTIONSFEJL (3/3)

Telefon		
Beskrivelse	Årsager	Løsninger
Der er ingen ringetone.	Mobiltelefonen er ikke tilsluttet eller forbundet til systemet. Lydstyrken er på minimum eller på pause.	Sørg for, at mobiltelefonen er tilsluttet eller forbundet til systemet. Skru op for lyden eller deaktiver pause.
Der kan ikke foretages opkald.	Mobiltelefonen er ikke tilsluttet eller forbundet til systemet.	Sørg for, at mobiltelefonen er tilsluttet eller forbundet til systemet.

Stemme genkendelse		
Beskrivelse	Årsager	Løsninger
Systemet genkender ikke den udtalte stemmebetjening.	Den udtalte stemmebetjening blev ikke genkendt. Den tildelte taletid er udløbet. Stemmebetjeningen forstyrres af støjende omgivelser.	Kontrollér, at stemmestyring er tilgængelig (se i oplysningerne om "Brug af stemmegenkendelse"). Tal i den tildelte taletid.

ALFABETISK INDEKS (1/2)

A

adresse.....	2.3 → 2.11
afslutte et opkald.....	4.6 → 4.8
afstandsenhed.....	7.4
afvise et opkald.....	4.6 → 4.8
alternativ rute.....	2.12 – 2.13

B

bærbar musikafspiller.....	3.11 → 3.13
bærbar musikafspiller Bluetooth®.....	3.11 → 3.13
BALANCE.....	3.8
betjeninger.....	1.5, 1.7
Bluetooth®.....	3.11 → 3.13

D

destination.....	2.3 → 2.11
detaljeret rute.....	2.6
diskant.....	3.8
display i øjenhøjde.....	7.5

E

etape.....	2.7
------------	-----

F

fordeling af lyd.....	3.8
foretrukken tilføj.....	2.6
frakoble en telefon.....	4.2 → 4.5
funktioner.....	1.2 → 1.4
funktionsfejl.....	7.6 → 7.8, 7.8

G

generelle forholdsregler.....	0.1
-------------------------------	-----

I

igangsætning.....	1.9
indstilling af parametre.....	6.3 → 6.5, 6.8 – 6.9
indstillinger audio.....	3.8, 7.2 → 7.5
lysstyrke.....	7.3

navigation.....	2.14 → 2.16
personlig indstilling.....	2.14 → 2.16, 7.2 → 7.5
indtaste et nummer.....	4.6 → 4.8, 4.14
installere en telefon.....	4.2 – 4.3
instrumentbræt.....	7.5
interessepunkt.....	2.4 → 2.11

J

Justeringer.....	4.16 – 4.17, 7.2 → 7.5
------------------	------------------------

K

klokken indstilling.....	7.3 → 7.5, 7.4
visning.....	7.3 → 7.5
knapper.....	1.5, 1.7
kontakter.....	4.9 → 4.11
kontekstuelle taster.....	1.2 → 1.4, 1.8
kort indstillinger.....	2.14 → 2.16
kartografiske symboler.....	2.2
SD.....	0.1, 3.11 → 3.13
skala.....	2.2
visning.....	2.2

L

lægge på.....	4.6 → 4.8
lagring af en radiostation.....	3.7
lydstyrke: tilpasset til hastigheden.....	3.9

M

mappe.....	6.10
MENU.....	1.7 – 1.8
modtage et opkald.....	4.6 → 4.8
MP3.....	3.11 → 3.13
MP3-afspiller.....	3.11 → 3.13

N

navigationssystem.....	0.1, 2.2
numerisk tastatur.....	4.14

ALFABETISK INDEKS (2/2)

O

opkaldshistorik 4.12 – 4.13

P

personlige oplysninger
gem 6.6, 6.9

R

radio
 automatisk funktion 3.3, 3.7
 automatisk registrering af stationer 3.3, 3.7
 forvalg af stationer 3.3 – 3.4, 3.6 – 3.7
 manuel funktion 3.3, 3.5
 vælge en station 3.4
radio 3.2 → 3.10
radio-tekst 3.8 – 3.9

S

skærm
 lyd 3.11 → 3.13
 menu 1.2, 1.7 – 1.8
 standby 1.8 – 1.9
sprog
 redigér 7.4
standardindstillinger 7.5
stemmebetjening 1.10 → 1.12
stemmegenkendelse 1.10 → 1.12
stop 1.9

T

telefonrepertoire 4.9 → 4.11
tilknytte en telefon 4.2 – 4.3
tilslutte en telefon 4.4 – 4.5
trafikoplysninger 2.12 – 2.13

U

USB 3.11 → 3.13, 6.2
USB-nøgle 3.11 → 3.13, 6.9 – 6.10
USB-stik 6.9

V

vedligeholdelse i hele vognens levetid 6.11
vejledning
 aktivering 2.3 → 2.11
 annullering 2.3
 kort 2.2
 stemme 2.4
ventende opkald 4.6 → 4.8



SOCIÉTÉ DES AUTOMOBILES ALPINE, SA par actions simplifiée à associé unique au capital de 3 567 564 €
AVENUE DE BREAUDE, 76200 DIEPPE - SIRET 662 750 074 / SITE INTERNET : alpinecars.com

NX 1296-5 - 60 20 018 772 - 10/2020 - Édition danoise



6 0 2 0 0 1 8 7 7 2

BB